



Фото Олега ДИКАНЯ (Українформ).

У Національній спілці письменників України відбулося засідання «круглого столу», організованого Товариством «Просвіта» і НСПУ, на якому обговорювалася ситуація щодо державної мови в Україні.

## ПАРЛАМЕНТСЬКА ХРОНІКА

### Пенсії військовослужбовцям підвищать майже вдвічі

Ранкове і денне засідання 7 жовтня

Проект закону про внесення змін до деяких законів стосовно перерахунку пенсій представив голова підкомітету Комітету з питань національної безпеки і оборони Степан Бульба. За його словами, зміни до законів «Про пенсійне забезпечення військовослужбовців, осіб начальницького і рядового складу органів внутрішніх справ та деяких інших осіб» та «Про статус ветеранів військової служби, ветеранів органів внутрішніх справ і деяких інших осіб та їх соціальний захист» спрямовано на покращання рівня соціального захисту військовослужбовців.

(Закінчення на 2-й стор.).

## АКТУАЛЬНО

### Натяки прозорі, як слюза У заявах західних політиків щодо України дедалі частіше звучить слово «демократично»

Єдиної і вільної Європи не буде, доки Україна не ввійде повною мірою в Європу та НАТО. Таку заяву зробив заступник міністра оборони США Пол Вулфовіц у Варшаві під час переговорів з міністром оборони Польщі Єжи Шмайдзіньським. На зустрічі у Варшавському університеті серед іншого він закликав поляків допомогти не лише Україні, а й Білорусі, де, за його словами, «населення і досі позбавлене свободи авторитарним диктатором».

(Закінчення на 5-й стор.).

### В Іраку не знайшли зброї масового знищення

Американські слідчі кажуть, що не виявили ознак того, що Ірак мав зброю масового знищення в період, коли США розпочали війну проти тієї країни, повідомляє Бі-бі-сі.

Подаючи один з найґрунтовніших звітів у цій справі, голова Групи дослідження Іраку Чарльз Дельфер сказав, що також не виявлено ознак приховування такої зброї, а заборонена зброя була знищена після війни у Перській затоці в 1991 році. Але він наголосив на існуванні доказів, що Саддам Хусейн мав намір відновити програми розробки зброї. Обвинувачення, що Ірак володів зброєю масового знищення, були використані США та Британією як головна причина початку війни.

(Закінчення на 5-й стор.).

### Герbst критикує

Надзвичайний і Повноважний Посол США в Україні Джон Герbst, за повідомленням УНІАН, піддав гострій критиці використання деякими штабами кандидатів на пост Президента України американської символіки для агітації проти одного з кандидатів.

Про це він сказав учора під час зустрічі зі студентами Європейського університету.

Посол зазначив, що США не підтримують на виборах Президента України жодного з кандидатів. Водночас Дж. Герbst відмовився коментувати питання про отруєння Віктора Ющенка та інцидент з Віктором Януковичем в Івано-Франківську, а також про можливий силовий варіант виборів з боку української влади. Проте він наголосив, що США зацікавлені у проведенні чесних виборів в Україні.

## М'ЯСО СТАЄ ДЕЛІКАТЕСОМ

З регіонів потужним струменем пішла інформація про підвищення цін на м'ясо. З Хмельницького повідомляють, що закупівельні ціни у живій вазі зросли від чотирьох з половиною до восьми гривень. З Вінниці — про спекуляцію м'ясом у роздрібній торгівлі. З Криму — що вартість кілограма свинини стає недоступною для соціально вразливого прошарку населення і т. д.

(Закінчення на 4-й стор.).



Фото Олександра КЛИМЕНКА.

## У НОМЕР

### Якість — німецька, робота — українська

У Івано-Франківську вироблятимуть електропроводку для німецьких автомобілів, поінформував голова облдержадміністрації Михайло Вишиванюк. З цього приводу він провів переговори з генеральним директором німецької фірми «Coroplast» Георгом Дітріхом. Ідеться про налагодження виробництва автокабелів для німецьких легковиків на Івано-Франківському ВАТ «Родон» — колишньому велетні радянського виробничо-промислового

комплексу, який нині ледь животіє. Цей проект дасть змогу створити 400—600 нових робочих місць для прикарпатців, повідомляє наш власний кореспондент Дарина НАЗАРЧУК.

### Долатимуть разом

У Києві розпочала роботу спеціалізована соціальна служба «Центр допомоги сім'ям з проблемами наркоманії, ВІЛ/СНІДу». Її заснували організація «Центр психосоціальної реабілітації хімічно залежної молоді «Крок за кроком» разом з Київським міським Центром соціальних служб для молоді.

### Є замовлення — є робота

На суднобудівному заводі імені 61 комунара розпочали будівництво криголама-постачальника для норвезької фірми «Havyard Leirvik AS». Працюватиме судно за температур до мінус 60 градусів. Тому для нього потрібен особливий метал. Стислі строки виконання контракту і необхідність терміново знайти металургійний комбінат, спроможний виконати таке унікальне замовлення, порушили багато складних питань перед миколаївськими корабелями.

(Закінчення на 4-й стор.).

## ФОТОФАКТ

Пам'ятник Михайлові Грушевському відкрили в Козятині. Автор — київський скульптор, народний художник України, лауреат Державної премії імені Т. Шевченка Валентин Зноба.



Фото Володимира РЕПІКА (Українформ).

## НП

### Поспіх закінчився трагедією

У селі Часниківка Чернігівської області на залізничному переїзді зіштовхнулися трактор і потяг «Маріуполь—Мінськ». У результаті загинув водій трактора, а рух потяга було заблоковано на 25 хвилин. За інформацією УНІАН, аварія сталася через грубе порушення трактористом правил дорожнього руху. Виїхавши на залізничну колію на заборонний сигнал, трактор урізався в состав. Ніхто з пасажирів потяга не постраждав.

### Ні дня без лиха

У Московському районі Харкова в 9-поверховому будинку вибухнув газ. Як повідомили в управлінні МНС України в Харківській області, 46-річна господиня одержала опіки третього ступеня. Вибухова хвиля вибила в квартирі всі двері, вилетіли шибки і в сусідів.

Припускають, причиною вибуху стало неправильне поводження з газовою плитою. Господарі, швидше за все, вирішивши погрітися, залишили увімкненою конфорку. Тимчасово будинок довелося від'єднати від газопостачання. Встановлюють розміри збитку. За останні півмісяця це вже третій вибух газу. 21 вересня на вулиці Академіка Павлова прогримів вибух у 5-поверховому будинку. Тоді постраждало три особи, одна з них у важкому стані ще й досі перебуває в лікарні, повідомляє наш власний кореспондент Микола КОСИЙ.



# Працівникам сфери стандартизації та метрології

Широ вітаю вас із професійним святом — Днем працівників стандартизації та метрології і Всесвітнім днем стандартів. Глибоко символічного звучання набуває сьогодні гасло вашого професійного свята: «Стандарти єднають світ». У ньому відбито сутність глобалізованого світового співтовариства — жити й працювати за єдиними й надійними стандартами, загальноприйнятими не тільки в галузі промислового виробництва та у сфері послуг, а й при оцінюванні якості життя й особистої безпеки кожної людини. Відтак розробка і запровадження сучасних стандартів — це реальний перехід національної економіки на інноваційну модель розвитку, забезпечення засад сталого розвитку довкілля, утвердження повноцінного громадянського суспільства. За великим рахунком, своєчасне і

повсюдне застосування нових стандартів створює умови для зростання добробуту співвітчизників, дозволяє нашій країні йти в ногу з часом. Вірю, що ваша самовіддана праця на ниві стандартизації та метрології неодмінно увінчається повноцінною науково-технічною, промисловою, аграрною та інформаційною присутністю України на провідних європейських і світових ринках. Верховна Рада України й надалі приділятиме постійну увагу посиленню законодавчого забезпечення сфери стандартизації та метрології в Україні. Бажаю вам і вашим родинам міцного здоров'я, натхнення й скорішого досягнення високих життєвих стандартів на рідній землі.

Володимир ЛИТВИН,  
Голова Верховної Ради України.

фото Олександра КЛИМЕНКА.



## Постанова Верховної Ради України Про «День Уряду України» у жовтні 2004 року

Верховна Рада України **постановляє:**  
1. Провести «День Уряду України» у Верховній Раді України 12 жовтня 2004 року з порядком денним:  
«Інформація Кабінету Міністрів України про виконання Постанови Верховної Ради України від 18 березня 2004 року № 1632-IV «Про підсумки проведення оздоровлення дітей влітку 2003 року та про заходи Кабінету Міністрів України щодо організації відпочинку та оздоровлення дітей влітку 2004 року».  
2. Кабінету Міністрів України визначити доповідача, підготувати необхідні аналітичні та довідкові матеріали з цього питання і подати їх для поширення серед народних депутатів України до 8 жовтня 2004 року.  
3. Комітету Верховної Ради України з питань молодіжної політики, фізичної культури, спорту і туризму підготувати проект Постанови Верховної Ради України із зазначеного питання.  
**В. ЛИТВИН**  
**Голова Верховної Ради України.**  
м. Київ, 23 вересня 2004 року.  
№ 2040-IV.

## Придністров'я у блокадному зашморгу

Економічна криза в Придністров'ї внаслідок офіційно оголошеної економічної блокади з боку Молдови викликає серйозну стурбованість. Кордони перекрито, більшість підприємств збанкрутіли, щодня тисячі осіб поповнюють лави безробітних...  
Такий висновок за результатами поїздки членів Комітету з питань прав людини, національних меншин і міжнародних відносин до Закарпатської області оприлюднив його голова Геннадій Удовенко. Він сподівається, що Верховна Рада України підтримає звернення до вищого керівництва Молдови із закликом негайно ліквідувати блокаду і сприяти стабілізації економічної ситуації в Придністров'ї.  
Нині, за словами народного депутата Антона Кіссе, проводять активну роботу з підтримки української діаспори (в Придністров'ї компактно проживають 300 тисяч українців, серед яких 50 тисяч уже отримали громадянство нашої країни). Парламентарії сподіваються на активний і плідний діалог із Молдовою. До речі, на її території для наших громадян, які бажатимуть брати участь у президентських виборах, створено лише одну виборчу дільницю — у Кишиневі.

## Вибори-2004

Кандидат у Президенти, лідер Всеукраїнського політичного об'єднання «Єдина родина» Олександр РЖАВСЬКИЙ підтримує ініціативу проведення політичної реформи в країні. І водночас виступає проти того, щоб її формат припускав перерозподіл і посилення після виборів повноважень людей, які перебувають сьогодні при владі. У тому, що «політична реформа на цьому етапі України не потрібна, бо є розмінною картою чинної влади», упевнений кандидат у Президенти, голова секретаріату партії «Народний рух за єдність» Богдан БОЙКО.  
\*\*\*  
Більшість дільничних виборчих комісій не готові організувати виборчий процес відповідно до норм чинного законодавства. Такого висновку дійшли в Комітеті виборців України за результатами проведеного аналізу.  
\*\*\*

Центральна виборча комісія зареєструвала ще 310 офіційних спостерігачів на виборах Президента від іноземних держав і міжнародних організацій. Отже, на сьогодні зареєстровано 862 офіційні спостерігачі.  
\*\*\*  
ЦВК припинила повноваження члена територіальної виборчої комісії округу №71 м. Мукачевого Віталія СЕМЕНЧУКА за ведення ним агітації на користь кандидата в Президенти Віктора ЯНУКОВИЧА.  
\*\*\*

Кандидати на посаду Президента в рамках предвиборного туру цими днями відвідають такі області: лідер СПУ Олександр МОРОЗ — Рівненську, Волинську, Івано-Франківську та Тернопільську; Віктор ЮЩЕНКО відвідає Луцьк (у зв'язку з хворобою В. Ющенка його, ймовірно, замінить Ю. Тимошенко); голова Всеукраїнської громадської організації «Громадський контроль» Василь ВОЛГА відвідає Луганську область.  
**За повідомленнями власних кореспондентів та інформгентств.**

# Пенсії військовослужбовцям підвищать майже вдвічі

Ранкове і денне засідання 7 жовтня (Початок на 1-й стор.).

У проєкті деталізовано порядок звернення за призначенням та виплати пенсій військовослужбовцям, передбачено обов'язкове виконання цільових державних і місцевих програм соціального захисту ветеранів військової служби. Особам, віднесеним до ветеранів війни за участь у Великій Вітчизняній війні 1941—1945 років і у війні з імперіалістичною Японією в серпні-вересні 1945 року, та особам, які брали участь в інших бойових діях (що передували згаданим війнам), законопроект передбачає перерахунок раніше призначених пенсій з 1 січня 2005 року. Підвищення пенсій, наголосив Петро Цибенко, ветерани чекають уже десять років і це треба негайно ухвалювати, і хоча б у такий спосіб захищати пенсіонерів від соціальної несправедливості.

Потім депутати прийняли зміни до Закону «Про Національну раду України з питань телебачення і радіомовлення» з двома застереженнями про радіочастотний ресурс, які доопрацьовуватимуть у третьому читанні. Зміни, які зачепили всі статті чинного закону, стосуються його концепції, змісту і структури. Так, проєкт чіткіше окреслює предмет відання Нацради і повноваження, порядок створення і діяльності. Документом, як сказав голова Комітету з питань свободи слова та інформації Микола Томенко, детально прописано порядок обрання керівників Нацради, чіткіше визначено права та обов'язки її представників у регіонах. До того ж голова Національної ради не може бути достроково звільнений за ініціативою Голови Верховної Ради від імені Президента України, як це передбачено чинною редакцією. Однак він може бути достроково звільнений за умови прийняття відповідного рішення Нацрадою.

На початку ранкового засідання народні депутати привітали свого колегу Володимира Гошовського з днем народження.

Після складання присяги новими членами Вищої ради юстиції координатором парламентської більшості **Степаном ГАВРИШЕМ** і представником Президента у Верховній Раді **Олександром ЗАДОРЖНИМ** народні депутати розглянули та ухвалили низку законопроектів.



Напередодні президентських виборів нафтовий ринок України надто лихоманить, наголосив голова підкомітету Комітету з питань паливно-енергетичного комплексу, ядерної політики та ядерної безпеки Олександр Гудима і додав, що Верховна Рада не має стояти осторонь. Його підтримали 242 парламентарії, які ухвалили проєкт постанови про утворення тимчасової слідчої комісії Верховної Ради України для вивчення обставин проведення неправомірних дій працівниками податкової служби, які паралізують діяльність відкритого акціонерного товариства «Нафтопереробний комплекс «Галичина» (у Дрогобичі Львівської області) і створили умови для зупинення роботи підприємства, яке має стратегічне значення для економіки та безпеки держави. Голова Спеціальної контрольної комісії Верховної Ради Валентина Семенюк запропонувала, щоб тимчасова комісія створила такі умови і для Кременчуцького нафтопереробного заводу. Більшість промовців були одностайні в тому, що причиною дестабілізації цін на нафтовому ринку України є засилья на наших переробних підприємствах росій-

ської нафти (понад 80 відсотків), що також загрожує безпеці країни.  
А народний депутат Леонід Черновецький переконаний: імідж нашої держави дискредитує протизаконне фінансування судових органів. Відповідні зміни до Кримінального кодексу розглянули за скорооченою процедурою і ухвалили в цілому. У новій статті встановлюється відповідальність за протизаконне фінансування судових органів посадовою особою органів виконавчої влади, місцевого самоврядування, підприємств, установ та організацій або фізичною особою в будь-якій формі. За правопорушення передбачено позбавлення права обіймати певні посади чи здійснювати певну діяльність до п'яти років або каратимуть арештом до шести місяців, або позбавленням волі на строк до трьох років.

Парламентарії підтримали в першому читанні і зміни до Закону України «Про відповідальність підприємств, їх об'єднань, установ та організацій за правопорушення у сфері містобудування». Документ, як зазначив голова Державного комітету з будівництва та архітектури Валерій Череп, посилює відповідальність і водночас спрощує порядок визначення розміру штрафів за правопорушення. Наголошувалося, що законопроект спрямований на запобігання та усунення правопорушень містобудівного законодавства, передусім самовільного будівництва, будівництва з порушенням вимог будівельних норм і правил, що може спричинити руйнування будівель та зашкодити здоров'ю людей.

Народні депутати ухвалили зміни до Закону України «Про поховання та похоронну справу» (про надання допомоги), до Кримінального кодексу (стосовно відповідальності за блокування транспортних комунікацій) та постанову про відзначення 110-річчя з дня народження видатного українського поета Максима Рильського.

Наталія ЯРЕМЕНКО.

## Матеріалів і даних про навмисне отруєння кандидата в Президенти Віктора Ющенка в Генпрокуратурі немає



Про це заявив Генеральний прокурор **Геннадій ВАСИЛЬЄВ** на прес-конференції в середу, повідомляє агентство «Інтерфакс-Україна».

«На сьогодні яких-небудь матеріалів і даних, котрі свідчили б про навмисне отруєння Ющенка, немає. Що ж до зацікавленої сторони, то ці матеріали Генпрокуратурі надані не були», — сказав Г. Васильєв. За його словами, генеральний прокурор Австрії повідомив про те, що австрійська генпрокуратура одержала клопотання від української прокуратури і направила його до суду. Суд винесе рішення з приводу допиту лікарів у присутності працівників прокуратури, сказав Г. Васильєв.

А Міністр охорони здоров'я **Андрій ПІДАЄВ** на прес-конференції наголосив, що його відомство вважає за можливе продовження роботи з оцінки стану здоров'я кандидата в Президенти Віктора Ющенка тільки після офіційного передавання необхідної медичної документації безпосередньо від керівництва клініки «Рудольфінерхаус». Він повідомив, що в розпорядження фахівців Міністерства охорони здоров'я України не надходила якась офіційна інформація про захворювання і лікування В. Ющенка. «Спроби керівництва МОЗ одержати офіційну інформацію не дали жодних результатів. У зв'язку з цим сьогодні вважаємо будь-які спроби медичного аналізу ситуації необ'єктивними, некоректними і такими, що суперечать нормам медичної

етики і чинному законодавству», — заявив А. Підаєв. Він ще раз підкреслив готовність Міністерства охорони здоров'я надати В. Ющенку будь-яку консультативну або лікувальну допомогу за наявності необхідної офіційної документації і згоди самого хворого.



\*\*\*

Водночас голова парламентської комісії Володимир Сівкович повідомив, що до комісії надійшов факс від австрійської клініки «Рудольфінерхаус», в якому йдеться про те, що всі обійняті клінікою матеріали передано Ющенку і їх можна забрати в нього особисто.

# Гарантії недоцільні

У КОМІТЕТАХ ВР

Комітет з питань правової політики розглянув проєкт закону «Про гарантії Президенту України, який припинив виконання своїх повноважень» і дійшов висновку, що прийняття окремого закону про гарантії колишнім Президентам недоцільне. Оскільки Конституція передбачає недоторканність лише для чинного глави держави, то, з огляду на це, правових підстав для надання додаткових гарантій недоторканності колишнім главам держави немає.

## Податковий тиск посилиться

Комітет з питань фінансів і банківської діяльності розглянув проєкт закону про Державний бюджет України на 2005 рік. На думку членів комітету, проєкт Держбюджету побудовано переважно з фіскальної точки зору і містить значну кількість положень, спрямованих на подальше підвищення податкового тиску на суб'єктів господарювання.

## Кошти за навчання віднесуть до валових витрат

Комітет з питань науки і освіти рекомендував Верховній Раді зняти з розгляду законопроект «Про оподаткування прибутку підприємств» з пропозиціями Президента України.

З огляду на те, що у Законі «Про внесення змін до деяких законодавчих актів України (у сфері вищої освіти)» вже врегульовано питання про віднесення суми коштів, перерахованих підприємством за оплату

# Правий черевик на ліву ногу

ГОТУЄТЬСЯ ЗАКОНОПРОЕКТ

Публічне обговорення законопроекту «Про акціонерні товариства», організоване вчоргове Комітетами ВР з питань економічної політики, управління народним господарством, власності та інвестицій та з питань промислової політики і підприємництва, мало дати відповідь на багато запитань. Адже вони залишаються відкритими з 1991 року, відколи корпоративні відносини і права регулює Закон України «Про господарські товариства».

Хтось із присутніх назвав його дуже влучно — правим черевиком на ліву ногу. Важко не погодитися, адже він давно тисне на інтереси і дрібних (міноритарних), і великих (мажоритарних) акціонерів. У тій та іншій ролі, наприклад, виступає нині Фонд держайна України — найбільший власник. Так от, на думку першого заступника його голови Євгена Григоренка, управляти корпоративними правами ефективно згідно з чинним законодавством неможливо... без хабара, а хабарів, як відомо, головне прива-

тизаційне відомство держави не дає.

Переважна більшість акціонерних товариств, які виробляють на сьогодні 70 відсотків валового внутрішнього продукту, створена, нагадав народний депутат Юрій Єхануров, у період масової приватизації. Тоді само акціонерами стала переважна частина населення. Але за час, що минув відтоді, кількість громадян — реальних власників акцій — скоротилася з 17 до 14 мільйонів осіб. І мало хто з присутніх сумнівався в тому, що розлучитися з акціями, м'яко ка-

навчання у вищих та професійно-технічних навчальних закладах державної та комунальної форм власності, оплату за проживання в гуртожитку та виплати на стипендії до валових витрат.

## Якість продуктів означає їхню безпечність

Комітет з питань екологічної політики, природокористування та ліквідації наслідків Чорнобильської катастрофи розглянув законопроект «Про загальну безпеку продукції» і запропонував прийняти його за основу з подальшим доопрацюванням. Мета документа — приведення вітчизняного законодавства у відповідність з вимогами європейського права щодо забезпечення якості продукції в процесі її розповсюдження та розміщення на ринку. Документ врегулює також відносини між органами влади, виробниками, розповсюджувачами та споживачами.

## Житло продаватимуть у кредит

Засідання робочої групи з доопрацювання проєкту Житлового кодексу України і підготовки його до другого читання відбулося у Комітеті з питань будівництва, транспорту, житлово-комунального господарства і зв'язку. Після прийняття документа у першому читанні до нього надійшло майже 400 зауважень і пропозицій. Саме над урахуванням цих пропозицій працюватиме робоча група. Водночас доопрацьовуватимуться статті про види житла, положення, пов'язані з використанням соціального житла, а також порядок надання та кредитування житла.

За повідомленням інформаційного управління Верховної Ради України.

жучи, їм допомогли, завдяки тому-таки суперечливому законодавству. Кожен другий промовець під час дискусії наводив приклад з деномінацією акцій на ВАТ «Миколаївський глиноземний завод», де російський власник залишив поза грою дрібних акціонерів, довішив тим самим, що ми носимо черевики не на ту ногу.

Президент інвестиційної компанії Сергій Оксанич висловив загальну думку, що, не прийнявши Закону України «Про акціонерні товариства» та не узгодивши його з нормами Цивільного кодексу, ми рубемо гілку, на яку збираємося посадити недержавні пенсійні фонди, страхові компанії тощо. Адже яка довіра до корпоративних цінних паперів реального сектору, якщо близько 90 відсотків емітентів порушує права акціонерів на участь у розподілі прибутків або виводить активи з власнос-

ті товариства, або розмиває частку власності того чи іншого акціонера, або перетворює наглядову раду на олов'яного солдата, або, або, або... У підсумку це призводить до чергового прикладу «тіньової прихвизації», істотно знижує інвестиційну привабливість і підприємства, і країни.

А тим часом, на думку Євгена Григоренка, маємо законопроект, який не поступається світовим стандартам, і знаємо, що його прийняття блокують лише нечисті на руку товстосуми.

Вийшли незвичайні слухання, бо, власне, всі були одностайні в тому, що законопроект треба приймати. До слова, на території СНД лише Україна без такого закону. Проте, висловив свої побоювання народний депутат Володимир Черняк, на цій сесії його навряд чи приймуть. Виходить, нехай муляє?

Сергій ВЛАД.

САМОВРЯДУВАННЯ

## Голоси лічитиме комп'ютер

У сесійному залі Запорізької облради почала діяти багатофункціональна комп'ютерна система підрахунку голосів. Досі депутати голосували за старим звичаєм — підніманням рук. Тепер перед кожним засіданням їм будуть роздавати пульти дистанційного керування, за допомогою яких можна не лише голосувати, а й записуватися на виступ. Завдяки плазменній панелі з'явилася також можливість переглядати відеоматеріали в сесійному залі.

За словами заступника голови облради Олександра Бережного, застосування електронної техніки дасть змогу ефективніше проводити сесії обласної ради, засідання депутатських комісій, фракцій та інші заходи.

Олександр ВОРОТИЛОВ.

## Премію використовують на створення інформаційної системи

Верховна Рада Автономної Республіки Крим перемогла у Всеукраїнському конкурсі проєктів і програм розвитку місцевого самоврядування. За проєкт «Створення корпоративної інформаційної системи органів місцевого самоврядування АРК» диплом і грошову премію в розмірі 4 мільйони гривень вручили голові ВР автономії Борисю Дейчу.

Кошти буде спрямовано на реалізацію проєкту-переможця, яким передбачено об'єднати в єдину інформаційну систему насамперед сільські й селищні ради та їх виконавчі органи. Це дасть змогу забезпечити достовірною й повною інформацією не лише органи місцевого самоврядування, а й сільських виробників, жителів глибинки півострова.

Віктор ХОМЕНКО.

## Обласний бюджет зросте на третину

Сьогодні у Вінниці на сесії облради депутати обговорять проєкт бюджету області на наступний рік.

Як стверджують в управлінні фінансів облдержадміністрації, такого істотного зростання бюджетних показників область ще не знала за всі роки незалежності держави. Порівняно з нинішнім роком бюджет області плановано збільшити на 316,6 мільйона гривень (на 30,1 відсотка). Це дасть можливість значно краще фінансувати заклади освіти (порівняно з нинішнім роком сума надходжень зросте більш як на третину), охорони здоров'я. Майже вдвічі збільшаться видатки на розвиток культури і мистецтва, фізкультури і спорту.

У проєкті бюджету також передбачено збільшення власних надходжень до місцевих бюджетів. Реальною підставою для цього є зростання економічних показників. Якщо торік промислові підприємства, за підсумками восьми місяців, працювали із збитками, то нині мають більш як 30 мільйонів гривень прибутків.

Віктор СКРИПНИК.

Вінницька область.

## Червоний прапор над театром

Розповідає донеччанка Валентина Гнатівна Червякова:

— У ніч із 7 на 8 вересня 1943 року в Сталіно ніхто не спав. Усі вже знали: наші близько. Тому що напередодні розвідники, які прорвалися до міста, вивисили над оперним театром червоний прапор. Наступали на світанку. І коли війська підходили до дворів, ми вибігли і зустрічали їх квітами, які тут же нарвали.

На початку війни мені допомогли влаштуватися на комбінат «Сталінвугілля». Я збирала статистику з усієї області: видобуток вугілля, відвал породи і відкачування води. Нещодавно я в газеті прочитала, що німці під час війни у Донбасі видобували мільйони тонн вугілля, це неправда! Багато шахт були затоплені, телефонний зв'язок часто рвався. Шахта «Гігант» (теперішня шахта імені Скопинського) при німцях давала 17 тонн вугілля на добу. Найбільше — 30 тонн. Часто там були завали. Радянські люди псували електропроводку, телефонний зв'язок. Те, що вчора

було полагоджено, сьогодні знову завалено.

Усі продукти продавалися на базарі, магазини не працювали. Люди їздили до села і міняли одяг, ковдри, посуд на харчі. Мій учитель фізики Павло Омелянович Козловський сконструював радіоприймач і приймав Москву. Він організував групу із десяти учителів і двох учнів і постачав нам зведення Радінформбюро, які ми потім розповсюджували серед довірених осіб — на роботі, у селищі.

На комбінаті у відділі кадрів працювала моя однокурсниця. Вона була фольксдойч, напівнімкеня. І часто, коли кудись виходила, просила подивитися за кабінетом, а там стояла шафа із розбитим склом, де лежали бланки аусвайсів і посвідчень про відрядження. Скориставшись моментом, я вилесла пачку бланків — ми їх давали непрацюючій молоді, щоб не забирали до Німеччини. Але нас видав провокатор, і мене посадили до гестапо за переховування комуністів і видачу підроби-них документів.

Я відсиділа три з половиною місяці: спочатку в тюрмі, а потім у таборі. Од-

# «Я важила від сили кілограмів сорок. Але лікар написав: «Нах Дойчланд»

ного дня мене і ще кількох осіб із поліцаєм відправили на біржу праці. Вона розташовувалася у теперішній першій міській лікарні, там, де зараз аптека. Перед відправленням лікар повинен був подивитися і дати свій висновок. Після табору я не важила і сорока кілограмів. Але лікар написав, що я здорова: «Нах Дойчланд» (до Німеччини). Коли поліцай вів нас назад, я втекла просто на вулиці. Найгірше, що довідка моя про звільнення із табору залишилася у німця. Потім я переховувалася у тітці, поки не дізналася, що мене вдома не шукають.

## «Васько, гайда з нами!»

Розповідає Василь Матвійович Долгополов зі Сніжного:

— Коли визволяли Донбас, мені було 17 років. Жили ми у Григорівці Амвросіївського району. До нас під час окупації приїхали родичі із сусідніх хуторів



Фото Олександра ВОСКРЕСЕНЬКОГО.

у Ростовській області. У нашій родині четверо, плюс тітки, у кожної по троє дітей, чоловіки на фронті. Загалом десь 25 душ. І про-годували нас корова та конячка. Ми з дядьком під кулями прокрадалися на хутір Реп'яхувата, там залишалися сіно, солома. Возили на конячці. Бог милував, живими залишилися.

18 липня 1943 року була перша спроба визволити Донбас. Але вона заверши-

лася невдало. До нашої Григорівки не дійшли. А вже 18 серпня почався дру-гий наступ. Основні бої були тут, у районі Савур-Могили. Гриміло все, мій дядя підірвався на снаряді на хуторі Семенівка. По 20—30 осіб заскочать у село, займуть, а потім знову відступають, Побачили мене. «Як звати?» — «Васька». — «З якого ти року?» — «З 26-го». — «Гайда з нами!» Так я пішов до армії. Село ще

залишалось в окупації. Я вискочив, як зайчик. Як поїдете до Дмитровки, там за пересипом п'ять хрестів залізних. Там мене поранило і контузило. Це був перший мій бій.

Записала Ліна КУЦЬ.

На знімку: Савур-Могила — стратегічна висота, за яку у серпні—вересні 1943 року точилися запеклі бої. Загалом у боях за Донбас загинуло 60 тисяч воїнів.

У Крим на оздоровлення

Міжнародний дитячий центр «Артек» прийняв безоплатно 300 постраждалих дітей з Беслана (Північна Осетія).

А їхніх батьків і тих, хто їх супроводжував, розмістили в сусідньому санаторії «Пушкино». Впродовж місяця гості, крім лікування, спілкуватимуться з психологами, побувають

на екскурсіях, візьмуть участь у спортивних змаганнях. Харчування — з урахуванням особливостей національної кухні. Вчитимуться діти в новій артеківській школі, повідомляє наш власний кореспондент Віктор ХОМЕНКО.

Тим часом 39 іракських дітей, які на собі відчули, що таке війна, пережили

біль і страждання від бомбардувань, нині оздоровлюються в санаторіях Євпаторії. А до Севастополя вони приїхали на екскурсію до міського дельфінарію. Представники міськради і міськдержадміністрації зустрічали дітлахів з подарунками, повідомляє наш власний кореспондент Світлана КАЛИНОВСЬКА.

АКТУАЛЬНО

Реверс — явище тимчасове?

Варшава просить ЄС виділити 2 млн. євро на технічне обґрунтування добудови нафтопроводу «Одеса—Броди» до Плоцька

Віце-прем'єр-міністр Польщі Єжи Хауснер направив лист комісару Європейської комісії з питань енергетики і транспорту Лойоле де Паласіо з проханням виділити 2 млн. євро на підготовку техніко-економічного обґрунтування добудови нафтопроводу «Одеса—Броди» до Плоцька. «За моєю інформацією, віце-прем'єр підписав і відправив лист», — повідомив генеральний директор україно-польського спільного підприємства «Сарматія» Цезарій Філіпович. Раніше державна компанія «Укртранснафта» та PERN Przyazn (Польща) в рамках СП «Сарматія» попросили уряду Польщі й України звернутися до Європейської комісії з проханням виділити грант на відповідну суму. «Сарматія» розраховує одержати його до кінця жовтня. Як передають «Українські новини», представники компанії заявляли про можливість підготовки ТЕО за кошти інвесторів або власні, якщо ЄС не надасть гроші. Тим часом сам нафтопровід використовують у реверсному режимі. Євросоюз і Польща наполягають на його

використанні в європейському напрямку.

\*\*\*

Тим часом БАТ «Укртранснафта» розпочинає комерційне прокачування транспортною системою російської нафти. Щоправда, не в заздалегідь визначеному напрямку 3-під Одеси на Броди і далі у країни Європи, а в реверсному режимі, за маршрутом Броди—Одеса. З відвантаженням у морському нафтотерміналі «Південний», звідки танкерами доставлять сировину за призначенням морями.

Комерційне прокачування стало можливим після того, як 11 вересня «Укртранснафта» завершила процес заповнення нафтопроводу технологічною нафтою. В магістраль загалом закачали близько 470 тисяч тонн сировини. Невелика частка її заповнила 52-кілометровий відрізок трубопроводу ще у грудні 2002 року, що дало змогу ввести в експлуатацію МНТ «Південний», а тепер завершено заповнення й усієї 674-кілометрової магістралі.

Передбачається, що до кінця нинішнього року нафтопроводом перекачать майже 2,2 мільйона тонн нафти. А загалом за

три роки, на які підписано контракт між БАТ «Укртранснафта» і компанією ТНК-ВР, планується перекачати в напрямку «Південного» 9 мільйонів тонн. Не зайве нагадати, що річна пропускна спроможність першої черги нафтотранспортної системи «Одеса—Броди» — 9—14,5 мільйона тонн. Залишається тішитися тим, що за документами, підписаними спільно з ТНК-ВР, «Укртранснафта» може змінити напрямок транспортування нафти достроково (якщо компанія знайде спільну мову з польськими та іншими західними партнерами про використання нафтопроводу «Одеса—Броди» в прямому режимі та зробити спільно з ними конкретні кроки із забезпечення такої можливості).

Георгій ВОРОТНЮК.  
Одеса — Южне.



фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

Є замовлення — є робота

(Початок на 1-й стор.).

За невеликого обсягу замовлення (усього 4,5 тисячі тонн) металургам довелося виготовляти 28 типорозмірів сталі, різної за товщиною і розкрями, у короткий термін розробляти технологічний процес, здійснювати кілька досвідчених варіантів. Для комбінату за його величезних обсягів виробництва таке замовлення — головний біль. Однак маріупольські металурги взялися допомогти суднобудівникам.

— Постацальників металу шукали по всьому СНД, — каже директор з комерції і маркетингу миколаївської верфі Віктор Батюк. — Але, як з'ясувалося, такі марки суднової сталі для роботи за знижених температур можуть зробити тільки на

ВІТЧИЗНЯНИЙ СТИЛЬ

Маріупольському металургійному комбінаті імені Ілліча.

— Ми досягли домовленості з головою правління комбінату Володимиром Бойком, який запевнив, що контракт буде виконано якісно й у термін, — каже гендиректор суднобудівного заводу імені 61 комунара Валерій Агафонов. — Завдяки розумінню, виявленому з його боку, ми змогли за прийнятною ціною одержати метал, без якого контракт опинився б під загрозою зриву. Для нас вчасне одержання потрібного металу ще й тому важливе, що співробітництво з норвезькими замовниками нині на початковій

стадії, і від того, як виявить себе верф, залежить подальша перспектива роботи з ними.

За словами гендиректора верфі, основну частину металу вже отримали з Маріуполя. Тепер почалася його порізка і виготовлення секцій. Із дня на день відбудеться закладення судна. Попри складність замовлення, маріупольці виручили миколаївських суднобудівників. Тепер роботою будуть забезпечені сотні робітників основного виробництва верфі. А це тим паче важливо, бо вперше за останні роки суднобудівний завод імені 61 комунара має достатню кількість замовлень і виходить на повну потужність.

Олена ІВАШКО.  
Миколаїв.

СПОРТ

Нові імена на карті Паміру!

У серпні цього року в північно-східних відрогів хребта Петра Першого на Памірі було виконано два першосходження. Альпініст із Маріуполя Сергій Кайфаджян (на знімку) у парі з таджицьким колегою Анатолієм Шаріповим уперше піднялися на вершину висотою 5030 метрів, куди ще не ступала нога людини.

Скориставшись правом першопрохідника, Сергій Кайфаджян дав вершині ім'я «Пік України», встановивши на найвищій її точці пам'ятний знак з державним гербом незалежної України діаметром 35 сантиметрів із нержавіючої сталі. До речі, цю гору було обрано не випадково. За конфігурацією вона нагадує тризуб.

Сходження відбувалося спочатку скельним маршрутом, де протягом усього шляху існувала небезпека через хисткість гірської породи. А на фініші довелося штурмувати стрімку льодову стіну, що переходила у сніжно-льодову 60—65-градусну завшальну верхню частину.

— Відчуття того, що ти перший ступаєш на вершину цієї гори, ні з чим не зрівнянне, — каже Сергій Кайфаджян. — Життя набуває особливої значущості. Усвідомлюєш, що

весь шлях пройдено даремно, особливо коли вдається зробити першосходження з присвоєнням піку імені твоєї країни.

На вершині першим було піднято прапор «Християнської віри», потім прапори Республіки Таджикистан і України. Нагадаємо, що за підтримки «Індустріального Союзу Донбасу» Сергій Кайфаджян здійснив сходження на кілька вершин у Пакистані, Ірані, Франції, Італії, Таджикистані, зробив одиночний перехід Аравійською пустелею Руб-Ель-Халі завдовжки 450 кілометрів.

Поруч із «Піком України» здійснюється інший п'ятитисячник, який у ті само дні був названий «Піком Вірменії». І там установлено пам'ятний знак з гербом цієї країни. І піднято прапори Таджикистану, Вірменії та України.

Шлях до вершини «Піка Вірменії» ускладнювала велика кількість снігу. За 200 метрів до мети Анатолій Шаріпов припинив штурм і спустився вниз. Сергій Кайфаджян, виявивши мужність, досягнув мети. Уряд Вірменії і МЗС республіки ведуть переговори з урядом Республіки Таджикистан



про затвердження імені гірської вершини на державному рівні.

Згадані заходи сприяють підвищенню авторитету України на міжнародній арені і зміцненню дружніх відносин між незалежними державами — Україною, Вірменією і Таджикистаном.

В «Україні» очікується аншлаг



Футбол. На зустрічі представників ЗМІ з першим віце-президентом ФФУ Олександром Бандурком (на знімку) було обговорено чимало питань. Торкнулися й проблем юнацьких і молодіжних збірних країни, зокрема їх медикобіологічного забезпечення.

Зрозуміло, не забули про програму «Діти — наше майбутнє». Як відомо, до кінця року в Україні стануть до ладу 400 комплексних майданчиків із штучним покриттям. Але в федерації лежать заявки ще на двісті таких споруд. І ФФУ має намір задовольнити всіх бажаних.

Триває будівництво на верхній частині НСК «Олімпійський» у столиці навчально-методичного центру. Там уже готовий до експлуатації футбольний стадіон. На ньому, до речі, вже відбулися матчі першого кваліфікаційного раунду чемпіонату Європи (U-19). Федерація фут-



фото Павла КУБАНОВА.

болу України ухвалила рішення присвоїти центру ім'я першого президента ФФУ Віктора Банникова.

Паралельно в селі Гореничах за графіком зводиться суперсучасний навчально-тренувальний центр ФФУ. Там буде все: і зручний готель, і різні допоміжні приміщення, і манеж, і головне — 18 (!) полів (два з них — синтетичні).

Велику увагу під час зустрічі було приділено святкуванню 110-ї річниці українського футболу, котре відбудеться у Львові 12—13 жовтня. До великої програми включено науково-практичну конференцію, відкриття футбольних майданчиків у львівській школі № 31 і в місті Червонограді (там відбудеться зустріч молодіжних збірних України та Грузії), урочиста академія в приміщенні Львівської опери (там державні нагороди отримають ветерани, видатні люди українського футболу). У Стрийському парку, на тому місці, де відбувся матч Львів—Краків, відкриють пам'ятний знак.

А на стадіоні «Україна» відбірковий матч чемпіонату світу-2006 зіграють національні збірні України та Грузії. Всі квитки на матч продано!

Віктор БРАНИЦЬКИЙ.

ФАКТ І КОМЕНТАР

М'ясо стає делікатесом

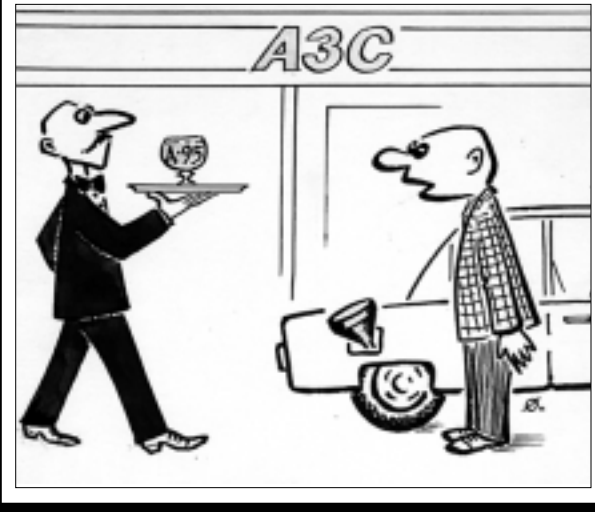
(Початок на 1-й стор.).

Власне, про цінову нерівновагу на продовольчому ринку, підґрунтям якої є неврожайний минулий рік, що не дав належної кормової бази для відгодівлі худоби, ми вже не раз писали. Як і про те, що уряд вчасно не подбав про імпорتنі закупівлі м'яса на рік нинішній. Можливо, сподівався на стабільність поголів'я у приватному секторі, але він не продаватиме продукти за фіксованими цінами. Отже, тепер свій адміністративний запал уряд спрямує на боротьбу зі спекуляцією.

Така сама історія на ринку нафтопродуктів. А ціни на бензин опосередковано підштовхують ціни на продовольчому ринку. Регіональна влада, як видно, намагається примусити торговців м'ясом і нафтопродуктами керуватися фіксованими цінами. А це породжує спекуляцію і торгівлю недоброякісним товаром.

Те, що ситуація потребує нагального втручання, свідчить уже ситуація на макрорівні. Адже за вісім місяців цього року номінальна середньомісячна заробітна плата випереджає зростання цін споживчого кошика населення лише на 1,8 відсотка. Нині ці відсотки розчиняються у цінах на м'ясо і бензин.

Сергій ВЛАД.



Мал. Василья ФІЛЬОРКА.



# Натяки прозорі, як сльоза

У заявах західних політиків щодо України дедалі частіше звучить слово «демократично»

(Початок на 1-й стор.).  
Водночас новопризначений комісар ЄС із зовнішніх питань та добросусідських відносин і колишній шеф австрійської дипломатії Беніта Фереро Валднер заявила у Брюсселі, що ЄС має зробити все можливе для інтеграції України в спільноту. На запитання «Газети Виборчої» пані Фереро Валднер запевнила, що зробить усе від неї залежне для подальшого розвитку відносин з Україною — аж до участі у спільному ринку та безвізового режиму. На думку європейського дипло-

мата, хоча офіційний Київ наразі не очікує переговорів про членство, ЄС має тримати двері для України відкритими, **повідомляє Бі-бі-сі**.  
Тим часом верховний представник ЄС із зовнішньої політики й політики безпеки Хав'єр Солана заявляє, що вибори в Україні мають бути вільними й чесними, а доступ до мас-медіа повинні мати всі політичні партії. «Євросоюз вважає, що українські виборчі мусять скористатися демократичним правом брати участь у голосуванні, а лідери України

— забезпечити проведення справедливих виборів», — зазначив Солана. Він не пообіцяв, що Україна отримає статус кандидата в Євросоюз, якщо їй удасться провести вибори належно. «Однак за цієї умови Києву буде легше розвивати відносини з Брюсселем», — заявив Солана, **повідомляє Дойче Велле**.  
Варто нагадати, що Конгрес США ухвалив резолюцію із закликом до України провести в жовтні вільні і справедливі вибори. Раніше цю резолюцію прийняв американський сенат. Під

час обговорення резолюції в Конгресі звучало твердження, що президентські вибори засвідчать, наскільки Україна віддана справі демократії і своєму майбутньому в Європі. Тлом для резолюції Конгресу США стала кампанія в Україні низки провладних партій проти того, що вони називають закордонним втручанням. Тим часом представники української опозиції кажуть, що вітають якомога більшу кількість закордонних спостерігачів на виборах тому, що це обмежить зловживання влади.

## Хто змінить найскандальніший Сейм?

10 жовтня в Литовській Республіці відбудуться вибори до Сейму

На одне місце в парламенті претендують 13 кандидатів. Найбільшу кількість за партійними списками висунули Союз лібералів і центристів; Коаліція прем'єра Альгірдаса Бразаускаса і голови Сейму Артураса Паулаускаса; Коаліція колишнього президента Роландаса Паксаса і Партія праці на чолі з підприємцем і членом Сейму Віктором Успаських. Велику активність виявили поляки, котрі традиційно впливають на політичне й культурне життя країни. Їх виборча акція зареєструвала 128 кандидатів, ще 9 — Народна партія поляків. Союз росіян Литви йде на вибори з 12 кандидатами.

Одну половину Сейму обирають за партійними списками, другу — за мажоритарним принципом в одномандатних округах. Після скандалу, пов'язаного з корупцією серед членів Сейму, вирішено в десять разів збільшити фінансування партій з бюджету, щоб не кортіло просити гроші у спонсорів. Загалом цього року партіям видано 6 мільйонів літів (11,4 млн. гривень). Гроші виділяються пропорційно голосам, отриманим партією на виборах Сейму в 2000 р. і на муніципальних виборах у 2002 р. Найбільші суми одержали соціал-демократи (1,511 млн. літів) і соціал-ліберали А. Паулаускаса (1,11 млн. літів).

У переддень виборів сенсаційно пролунали зізнання генерального комісара поліції Вітаутаса Григравічюса голові Сейму. Він заявив, що найближчим часом у Каунасі буде розкрито систему злочинних структур, що стала «державою в державі». За словами генерал-комісара, «злочинний світ розглядав можливість фізичного усунення посадовців, однак потім вирішив виділити гроші для того, щоб скомпрометувати їх». Близько десяти осіб, котрі залежать від злочинців, прагнуть стати членами Сейму. Для цього злочинці з «обшака» фінансують партії, яким зазвичай грошей з держскарбниці не вистачає.

На викриття В. Григравічюса швидко відреагували міністр внутрішніх справ і прем'єр-міністр. А. Бразаускас заявив, що йому нічого не відомо у цій справі. «Якщо в генерального комісара є список осіб, пов'язаних зі злочинним світом, то він має представити його у литовський головвиборчком!» — відрізав прем'єр.

Парламент, який іде, в Литві називають найскандальнішим за всю історію. Який буде його новий склад, залишається тільки гадати. Але спостерігачі вважають, що саме нова Партія праці має шанси одержати найбільшу кількість місць. У такий спосіб виборці здійснять «протестне голосування» проти влади.

Володимир СТРОЙ.

Вільнюс.

## Іноземець? Не потрібний!

Державна Дума прийняла поправки до Кодексу про адміністративні порушення, що стосуються контролю за міграцією. Їхня суть полягає в жорсткості штрафів за порушення правил міграції, реєстрації та працевлаштування іноземців. Відповідальність за порушення покладено на мігрантів, роботодавців, російських громадян, які реєструють іноземців на своїй житлоплощі.

Мігрантів, які порушують законодавство, відтепер без попереджень висилатимуть з країни, а той, хто дав їм притулок, заплатить штраф — 20 мінімальних зарплат (500 доларів). Найсуворіше покарання очікує тих, хто перевіз іноземця в Росію через державний кордон: штраф 1000 мінімальних зарплат (250 000 дол.) і притягнення до кримінальної відповідальності.

По суті, Москва відмовилася від двосторонніх угод з багатьма країнами СНД, зокрема й з Україною «Про безвізовий перетин кордонів». Який сенс, якщо громадянин України приїде до Росії, обминаючи державний кордон зі звичайним за-

гальногромадянським паспортом? Нинішнє російське законодавство цілком дозволяє правоохоронним органам вислати «гостя» на батьківщину, знайшовши «юридичну закарлюку» незаконності його перебування на території країни.

Ще складніші справи з трудовою міграцією іноземців. Наприклад, у Москві та Московській області працюють близько 1,5 млн. іноземців. А, за словами чиновників міграційної служби, дозволів на роботу видано лише 70 тис. Іншими словами, лише кожен п'ятнадцятий іноземець працює легально, і зовсім не тому, що не бажає дотримуватися російських законів. Дозвіл на



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА

роботу одержати без допомоги досвідчених юристів неможливо. Треба пройти через «сито» десятка всіляких контор з різних відомств — прикордонних, міграційних, муніципальних, щоб одержати змогу працювати в Росії.

Після серії терактів мешканці великих міст виступають проти трудової міграції. Ксенофобія, расизм, ворожість до іноземців стають рисами характе-

ру більшості росіян. Соціологічні опитування, проведені, наприклад, у Москві, свідчать про те, що слідом за жорсткістю міграційних санкцій може настати відмова від практики безвізових поїздок громадян. Першою ластівкою такої політики стане перетин громадянами України російського кордону з 1 січня 2005 року тільки із закордонним паспортом.

Віктор ТИМОШЕНКО.  
Москва.

АКТУАЛЬНО

## В Іраку не знайшли зброї масового знищення



Фото Віктора ПОБЕДИНСЬКОГО (УНАН).

(Початок на 1-й стор.).

Ті заяви сьогодні стали головною темою виборчих дебатів у США, де вибори президента відбудуться за чотири тижні. Тим часом президент Буш сказав: ризик того, що Саддам Хусейн мав зброю масового знищення, — це ризик, «на який ми не могли піти».

Водночас американський міністр оборони Дональд Рамсфельд висловив сумніви в тому, що є зв'язок між поваленим іракським диктатором Саддамом Хусейном та Аль-Каїдою. Хоча раніше він був іншої думки. Рамсфельд заявляв про існування вартої довіри інформації про це, а віце-президент США Дік Чейні казав, що Саддам Хусейн надавав притулок Аль-Каїді. Тож такі твердження мали слугувати підставою для виправдань вторгнення США до Іраку.

Нині ж пан Рамсфельд сказав на засіданні аналітичного центру в Нью-Йорку, що він не бачить жодних певних доказів таких зв'язків.

Кореспондент Бі-бі-сі у Вашингтоні повідомив, що в разі, якщо пан Рамсфельд справді мав на увазі те, що сказав, то це може бути свідченням перегляду позицій адміністрації Буша.

Група дослідження Іраку також оприлюднила список організацій та осіб з кількох країн, яким Саддам Хусейн буцімто обіцяв дешеву нафту в обмін на їхню підтримку намагань скасувати санкції ООН. Багато імен у списку, складеному з іракських документів, походять з Росії, Франції та Китаю — країн, які виступали проти війни в Іраку.

Там, зокрема, є російський ультранационалістичний політик Володимир Жириновський та колишній французький міністр внутрішніх справ Шарль Паскуа. У списку також є колишній голова програми ООН «Нафта в обмін на харчі» Бенон Севан, який раніше заперечував, що отримував дешеву нафту з Іраку. Ніхто з інших осіб, згадуваних у списку, не висловлювався. Голова Групи дослідження Іраку Чарльз Дельфер не сказав, чи його група намагалася перевірити дані іракських документів.

■ **Гельсінкі**

## Політика та економіка

Глава МЗС України Костянтин Грищенко завершує балто-скандинавське турне візитом до Фінляндії. Тематикою зустрічей українського міністра з вищим керівництвом країни будуть євроінтеграційні перспективи України й питання поліпшення двостороннього торгово-економічного співробітництва. Він також відвідає головні офіси двох провідних фінських компаній — виробника мобільних телефонів «Нокія» та будівельної «Хонка». К. Грищенко візьме участь в урочистому відкритті меморіальної дошки на будинку, в якому в 1918—1921 роках працювала перша дипломатична місія України в Фінляндії.

■ **Крим**

## Уроки минулого і сьогодення

У Севастополі завершила роботу Міжнародна конференція, присвячена 150-річчю початку першої героїчної оборони Севастополя «Підсумки й уроки Кримської війни 1853—1856 рр.». Серед учасників були депутат Держдуми Росії, директор Інституту країн СНД Костянтин Затулін, командувач Чорноморського флоту адмірал Володимир Масорін. Вони побували на Гвардійському ракетному крейсері «Москва», місцях історичних боїв першої оборони Севастополя.

А в Ялті засідає Міжнародна рада з питань промислової безпеки країн СНД. Приїхали представники держустанов України, Росії, Білорусі, Казахстану, Азербайджану, Вірменії, Киргизії, Молдови і Таджикистану.

# Купував квартиру, а одержав проблему

Здавалося б, черговою квартирною аферою сьогодні навряд чи когось здивуєш, адже наш брат звик до постійних квазіугод з нерухомістю. Торгових агентів, посередників, агентств нерухомості і просто шахраїв, охочих нажитися на чужих грошиках, сьогодні хоч греблю гати. Але коли людину «кидає» її рідна держава...

У 1998 році Федір Досінчук купив на публічних торгах... у суді квартиру по проспекту Маяковського в Києві. І от уже шість років Федір Іванович намагається в неї в'їхати. Щоправда, дотепер не в'їхав у куплену квартиру не з власної волі. Але про все по черзі.

У далекому 1998-му неповнолітній Максим С. був засуджений до позбавлення волі, і з його законного представника, матері Ніни, було вирі-



шено стягнути за вироком суду на користь потерпілого матеріальну шкоду. Ватутінським судом столиці було винесено ухвалу, за якою «звернути стягнення боргу на квартиру №..., будинку №... по

проспекту Маяковського в м. Києві, що належить на праві особистості (!) власності громадянці Ніні С., у рахунок погашення суми 16 227 гривень 80 копійок...». Стягнення боргу на квартиру в травні було звернено і вже 26 серпня, як з'ясується пізніше, нещасливого для Досінчука 1998 року Ватутінським районним судом були проведені публічні торги. На кону — квартира! У торгах беруть участь три особи, кожна з яких внесла на депозит суду по десять відсотків стартової ціни квартири. Ціна, названа Федором Івановичем, була найвищою — 28 000 гривень. Три удари молотком — продано! Сума за квартиру внесена повністю. Здавалося б, щастю покупця немає меж. Залишилося оформити право власності, одержати свідоцтво і, будь ласка, в'їжджай у квартиру.

Що Федір Іванович і зробив. На підставі акта, затвердженого тим-таки Ватутінським судом, Досінчук у 15-й Київській державній нотаріальній конторі 14 серпня 1998-го одержав свідоцтво про право власності на квартиру. До проведення торгів, розповідь пізніше покупець, мене ознайомили з пакетом документів, що підтверджують право власності на неї громадянки Ніни С-ко.

Найцікавішим з документів був лист Ватутінської районної державної адміністрації від 12 березня 1998 року за підписом заступника голови Тетяни Меліхової і голови опікунської ради В. Челембей, у якому чітко чорним по білому написано: «На підставі довідки БТІ м. Києва власності неповнолітніх дітей у квартирі №... по проспекту Маяковського в будинку № ... м. Києва НЕМАЄ». Підтвердив цей факт і суд у своїй ухвалі від 11 травня 1998 р.: «У квартирі прописані і проживають неповнолітні діти... але частки власності дітей на квартиру немає». Фактів, підтверджених документально, для пересічної людини було б більш ніж достатньо. Усі сумніви розвіяні. Але, як з'ясується пізніше, чорнило на 99 відсотків складався з води. Спокій тривав недовго.

Місяць потому Федір Іванович, заглянувши ввечері в поштову скриньку, знайшов там повістку до суду. Прочитав і ледве не зомлів, в якості кого, гадаєте, його туди запрошували? Як відповідача у справі про визнання торгів недійсними в зв'язку з тим, що неповнолітня Ксенія С-ко, сестра засудженого Максима, має право власності на частину купленої Федором Івановичем квартири після смерті її батька в 1994-му. І хто ви думаєте позивач? Опікунська рада власною персоною, що ще пізніше тому підтвердила той факт, що власності неповнолітніх у цій квартирі немає. Випадкова помилка чи запланована махінація? Мало є помилок менш простимих, аніж засоби, до яких люди вдаються, щоб їх приховати. Але, мабуть, для певного кола осіб у бою всі засоби гарні.

21 грудня 98-го опікунська рада доповнює свою позовну заяву тим фактом, що на утриманні померлого (батька Ксенії С-ко. — Авт.) перебував ще і його неповнолітній засуджений син Максим, котрий нібито теж має право на частину спірної квартири і просить визна-

ти реєстраційне посвідчення на кооперативну квартиру, видане його матері Ніні С., недійсним. Але і це ще не все! Через пізроку і сам Максим подає позов на Федора Івановича, в якому, як і опікунська рада, просить визнати торги недійсними і витребувати частину майна з нібито незаконного володіння Досінчука.

Засідання за засіданням, претензія за претензією. І лише 27 квітня 2000 року рішенням Ватутінського суду м. Києва «у задоволенні позовних вимог позивачам відмовлено». Віват, справедливисть?! Ні, далі буде. На початку липня 2000 року судова колегія Київського міського суду рішення скасовує, а справу відправляє на новий розгляд до того само Ватутінського суду, попри численні прохання Досінчука змінити підсудність.

Знов нагрянули переживання, засідання і всі інші принаксті національного судового провадження. У лютому 2001-го суд визнає часткове право власності на квартиру за Ксенією і Максимом. Не беруся оцінювати професіоналізм суду, що постановив рішення, яким не дав за помилкою опікунської ради залишити дітей без даху над головою, але про Досінчука, видно, зовсім забули. Хоча за законом у таких випадках мають застосовувати так звану двосторонню реституцію (тобто повернення майна в попередній стан, відповідно, з поверненням Досінчуку виплаченої ним за квартиру суми). Федір Іванович у нокауті. Одна надія на апеляційний суд, куди він відразу і звернувся. Але... «рішення залишене без змін». Це був нокадаун. З «колін» Досінчука підвело лише бажання домогтися справедливості і повернути свої чесно зароблені.

Федір Іванович подає позов про розірвання договору про

придбання квартири з публічних торгів і просить суд відшкодувати матеріальну і моральну шкоду. Справу розглядали не раз, більш як сто судових засідань свідчать про це. Нарешті й торги визнали недійсними. Про гроші покупця в рішенні ані слова...

Досінчук не здається — пошук правди продовжує в іншій інстанції — апеляційному суді м. Києва. Але і там її не знаходить. Коментарі вільні, але факти священні. Адже коли постало питання про повернення покупцеві грошей, перерахованих на рахунок Ватутінського районного суду (на той час виконавча служба ще не була окремим органом, а існувала при суді), виявилось, що Ватутінського суду немає (тепер є Деснянський), а відділ державної виконавчої служби Деснянського районного управління юстиції в м. Києві не є правонаступником ліквідованих судових виконавців, а є лише новостворений самостійний орган — державна виконавча служба. Стаття 373 Цивільного процесуального кодексу, що передбачає контроль судді чи суду, при якому працював судовий виконавець, за правильним і вчасним виконанням судових рішень, теж утратила чинність. Посади старших судових і судових виконавців наказом Міністерства юстиції скасовані. Крайні немає, тільки обмануті судом, отже, державою.

Хто поверне обманутому гроші, не кажучи вже про витрачений час і нерви? Адже тільки той, хто пройшов усі кола судового пекла, знає, чого це коштує. То що виходить? Наші судді плавають різними стилями, а тонуть — одним? Кінця історії поки що не видно. Може, щасливим Досінчука зробить апеляційний суд, куди вкотре звернувся горе-покупець?

**Наталія ХОМЕНКО.**  
**Колаж Олексія КУСТОВСЬКОГО.**

## Де схований карлівський двигун?

### РЕГІОНИ

#### Із досьє «ГУ»

**Володимир Слепцов народився у Харкові, зростав і мужнів на Полтавщині. Трудову діяльність розпочав після закінчення Полтавського сільськогосподарського інституту. В його послужному списку робота агрономом у системі підприємств агропромислового комплексу, а з 1996 року працює на керівних посадах в органах регіональної і місцевої виконавчої влади, депутат обласної ради. Очолює асоціацію депутатів місцевих рад Полтавщини. Магістр державного управління, член Національної спілки журналістів України. Автор шести поетичних збірок.**

Обійнявши посаду голови Карлівської райдержадміністрації, почав усвідомлювати, як багато колішаток і гвинтиків треба привести в рух, щоб запрацював увесь механізм, той двигун, який приводить у дію систему ринкових відносин. Тоді їх розвиток стримувала, наприклад, двадцятимільйонна кредиторська заборгованість у сільськогосподарському виробництві. І ту нелегку ношу взяли на себе реформовані господарства, зокрема більш як 6,5 млн. грн. боргових зобов'язань із заробітної плати. Забігаючи наперед, скажу, що нині цю заборгованість удалося скоротити до мінімуму. Якщо на 1 січня 2000 року середня заробітна плата становила 140 грн., то нині вона зросла більш як удвічі. Факт: кількість підприємств із атестованими робочими місцями вже сягає 60-ти (у 2000-му таких було тільки два). Це означає, що 22 відсотки від загальної кількості працівників тепер користуються певними пільгами і мають гарантії соціального захисту. Тож не погоджуюся з тим, що сьогодні не вистачає важелів впливу в руках державної влади на місцях, а у самоврядних організацій — простору для самоорганізації. При цьому можна послугоуватися й іншими, не менш перекон-

ливими, цифрами. Так, основний макроекономічний показник — показник економічного зростання — валова додана вартість за період із початку нинішнього року, порівняно з відповідним періодом минулого року, засвідчує зростання у 1,8 разу. За темпами зростання район посів перше місце в області.

Як відомо, рівень життя в державі, рівень зайнятості населення і соціальна стабільність у суспільстві багато в чому визначаються таким відносним показником, як рівень інвестицій на душу населення. За 2003 рік, порівняно з 2002-м, інвестиції в основний капітал на одного жителя району зросли в 1,4 разу, порівняно з 2001-м — майже удвічі й становили 986 гривень — у 2003 році, 710 грн. — у 2002-му, 521 грн. — у 2001-му.

Протягом останніх трьох років у районі зберігається тенденція до нарощування обсягів інвестицій в основний капітал. Тільки порівняно з відповідними показниками минулого року обсяги капітальних вкладень зросли на 29 відсотків, зростання в 2002 році, порівняно з 2001 роком, становило 25 відсотків. Основним джерелом інвестицій в основний капітал, як і в останні три роки, залишаються власні кошти підпри-



ємств та організацій. Інвестиції промислові підприємства направляли на оновлення та покращення основних засобів. Як результат цілеспрямованої роботи — випуск інноваційної продукції. Наприклад, ВАТ «Карлівський машинобудівний завод» випущено три види інноваційної продукції (силос для зберігання зерна, транспортер ТСЦ-200, сепаратор СЕ-100). Що дає змогу підприємству нарощувати темпи виробництва. За I півріччя 2004 року вони зросли в 1,8 разу. Вже вкотре Карлівка була місцем проведення виставки промислової продукції для галузей АПК всеукраїнського рівня, та й не тільки.

Динамічно зростають обсяги промислового виробництва: на підприємствах машинобудування — на 96,4 відсотка; харчової промисловості та з переробки сільськогосподарської продукції — на 72,4.

Сільське господарство вже другий рік є прибутковою галузю. Зростають середні надої молока, середньодобові прирости

худоби. Особлива увага — насінництву, підвищенню урожайності хлібної ниви. Цього року її віддача сягає понад 40 ц/га. Дедалі більше використовуються можливості повного циклу агропромислового виробництва: вирощування зернових культур — переробка — реалізація. Збільшується кількість підприємств, які мають свій млин, міні-пекарню, кондитерський цех, олійницю, торгові точки. Все це сприяє тому, щоб до мінімуму було зведено бартерні операції. За I півріччя цього року населенням району, за даними заготівельних організацій, було продано на переробку понад 4260 тонн молока та молочних продуктів, що становить майже 77% від загального продажу по району, 96 тонн (32%) — худоби і птиці.

Водночас дбаємо і про розвиток підприємницької діяльності. В районі зареєстровано майже 160 суб'єктів малого бізнесу з числа юридичних осіб, 10 відсотків працездатного населення становлять підприємці-фізичні особи. Є чимало прикладів ефективної співпраці органів виконавчої влади з так званими малими підприємствами. Їх кількістю у районі сягає 20-ти і об'єднують вони майже 900 працівників. За роки незалежності відкрито понад 130 магазинів, кіосків, кафе. Ми вважаємо за потрібне інформувати підприємців щодо пропозицій з продажу або надання в оренду майна державних чи комунальних підприємств, котрі з якихось причин не задіяні. Проведено значну роботу з облаштування місцевого ринку непродовольчих товарів. Останній, до речі, забезпечив робочі місця громадянам, лік яких уже йде на сотні. Вони створили цілу інфраструктуру послуг для мешканців і гостей нашого міста.

Тепер про заробітну плату. Якщо у 2000 році середньомісячний її розмір становив 140 гривень, то в нинішньому — це майже 330 гривень. Такі наслідки стабілізаційних процесів у економіці та виконання регіональної угоди з профспілками району. 60 відсотків затверджених колективних договорів передбачають підвищення заробітної плати. А загалом це відображає стратегію наших дій щодо подолання бідності.

Маю право стверджувати, що владі як інструменту вирішення болючих проблем дедалі більше довіряють пенсіонери (їх у районі понад 13 тисяч), інваліди (1900 осіб), самотні громадяни (1200). З метою надання адресної допомоги обліковано більш як 950 громадян, котрі належать до пільгових категорій. Особлива увага — медико-соціальній трудовій та професійній реабілітації людей з обмеженими фізичними можливостями. Районна державна адміністрація взяла на себе зобов'язання відкрити районний центр медико-соціальної реабілітації (це було наприкінці 2000 року). Розширили види послуг, які пропонує відповідній категорії громадян цей підрозділ управління праці та соціального захисту населення. Там передбачено, крім медичного обслуговування, оздоровчої терапії, діяльність спеціаліста з дрібного ремонту, перукаря, швачки, культурпрацівника тощо. Нашу відповідальність за соціальне становище конкретної людини посилюють і благодійні акції місцевого та всеукраїнського рівня.

**Володимир СЛЕПЦОВ,**  
**голова Карлівської райдержадміністрації**  
**Полтавської області,**  
**депутат обласної ради.**



# Ідеї, які дивують і лікують

Народжуються у майстерні сільського винахідника та цілителя

## ОСОБИСТОСТІ

**У Порохні вже звикли: щойно з'являються приїжджці, здебільшого питають хату Івана Поповича. Був час, коли сусіди не витримували:**

— **Іване, приїжджці своїми машинами всю вулицю перегородили, паркани не витримують. Ти б уже йшов якимось професором до міста, чи що.**

**Та це не зі зла кажуть, бо ж тільки у кого заболить поперек чи, не дай Боже, ногу звихнуть, плече вибив — усі біжать до Поповича. А він одразу тобі і рентген, і діагностичний кабінет, і терапевт, і ортопед — все в одній особі.**

**А ще — він і місцевий Кулібін, і живописець, і поет... І хоч офіційно у фермери не записаний, а своїх десять гектарів обробляє. І сад посадив. І за бджолами доглядає. А десь у перервах між тим господарюванням, прийомами хворих, цілою купою домашніх турбот їздить на міжнародні семінари з проблем лікування хребта, патентує свої винаходи, вперто пробиває у виробництво свої прилади.**

### Рентген... у кінчиках пальців

Спитай у Івана Орестовича, хто він — лікар, винахідник, мебляр, тесляр?.. І сам розведе руками. У селі батька його знали як доброго майстра, а про Івана вже й казати годі. Дав йому Бог золоті руки, а головне — допитливий розум.

Ще малим був, звихнув руку. Завезли у сусіднє село до діда-костопрера, якому вся округа довіряла. Хлопчина був вражений, як старий руками «бачив» усяку хворобу. А головне — десь потисне, якось хрусне — і людина вже повертається від нього без милиці. Тоді й надумав, що колись обов'язково стане костопрером. Не лікарем, не хірургом, а саме таким, як дід із Завалі-йок.

Поки ріс, забув про це. Аж доки не зустрів цікавого чоловіка, котрий займався біоенергетикою. Той, поглянувши на Івана, одразу зрозумів, що зможе людям допомагати. І повів його водночас і по науку, і на екзамени до сільського цілителя — чи зможе Іван «почути» своїми руками хворі місія?

Учитель виявився не дуже говірким, мовляв, цього не навчиш, цілительство — це в душі, таким треба народитись. Але Іван не відступився. Сидів мовчки збоку та придивлявся. Спочатку дивувався, а потім зрозумів, що методи у нього такі само прості і безхитрі, як саме селянське життя. Головне — відчути кожну кісточку, м'яз, а тоді можна «ремонтувати».

Прийшов одного разу хворий із перекрученим ребром. Довго чаклував біля нього костопрера, а потім розвів руками — не допоможу, не знаю як. Пацієнт тільки з двору — а лікар за вила гній із хліва викидати (таке ж бо воно сільське життя та лікування). І треба було такому статись, що у вилах один зубець вигнувся у протилежний бік. Ремонт у таких випадках простий — хрусь до землі, і зубець на місці. Отак стукнув вилами,

а вже наступної миті біг доганяти пацієнта: придумав!

Не сумніваюсь, що класична медицина скептично поставиться до таких методів. Та й я не берусь їх пропагувати чи оцінювати. Але так само безсумнівним було й те, що і у згаданому разі, і у тисячах інших вони спрацювали.

Коли Попович почав «хрумтіти» чужими кістками та хребцями у своєму селі, скептиків теж було багато. Та дуже швидко не тільки земляки почали сходитися до свого «травмпункту». Приїжджих було так багато, що довелося перенести прийоми до райцентру. Так практикував майже п'ятнадцять років. А ось уже більш як десять років через день приїжджає із своєї Порохні до обласного центру, і черга до його дуже скромного орендованого кабінету не щезає.

### Лопата із моторчиком

Та навіть за такої незмінної популярності Іван Орестович не вважає, що лікування — основне його заняття. Він — передусім винахідник. Дванадцять запатентованих авторських свідоцтв на винаходи, визнання Держдепартаментом інтелектуальної власності одного із них кращим винаходом року — це офіційний бік медалі. А сотні ідей, котрі постійно народжуються в голові — це вже інше. Ну хто не пам'ятає бородатого анекдоту про лопату із моторчиком? Попович і не таке придумав.

Ще у школі взявся конструювати «сніжкометальну» машину. Але більшість його придумок пов'язана із селянською працею. Було, тільки кличе мати у город чи на поле, а він одразу: «Що робитимемо?» Поки всі зберуться — вже щось і видумає на кшталт лопати із моторчиком. Це ж треба додуматись: базарного возика взимку поставити з коліс на невеличкі відкидні ліжкі. А ніж з... підігрівом бачили? Господині, можливо, такий і не потрібен, а от бджоларі подякували б за

такий, бо ж як намучаться, коли зрізають віск із щільників. Спробуй за кожним рухом опускати ніж у кип'яток для розігрівання. А збудувати повітряний намет? Можливо, звучить не так романтично, як повітряний замок, але скільки базарників думали саме про такий, щодня несучи на плечах важку металеву арматуру. А Попович придумав таку, котра за лічені хвилини надувається невеличким компресором...

Усі його технічні знахідки не перелічити. Нехай не роблять вони перевороту ні в науці, ні в технологіях, але щойно побачить Іван Орестович, як надривається людина в роботі, одразу щось і придумає, щоб не так тяжко було. Бо потім сам і виправляє оті зболені хребти, викривлені суглоби, покалічені руки.

Коли родині перепало на паї близько десяти гектарів землі, яку вирішили обробляти самостійно, тоді стало остаточно зрозуміло, що буйна технічна фантазія — це перша помічниця в полі. Спробуй, приміром, перевіяти пшеницю, зібрану на кількох гектарах. Від дідівського решета руки і спина оніміють. Тоді взяв і зібрав Попович свою міні-віялку. За день до восьми тонн зерна переробляє. Проста, компактна, надійна — така у кожному дворі згодилася б. Це і в Інституті промислової власності визнали, запатентувавши винахід. Однак далі офіційного визнання і першого екземпляра справа не пішла.

Якби він зібрав усю свою домашню техніку, список його винаходів до сотні дотягнув би. Але, на жаль, дуже швидко зрозумів, що від отриманих свідоцтв користі і йому, і людям малувато. Ще й треба до такого додуматись — щорічно повинен заплатити за кожен отриманий патент тридцять шість гривень на підтвердження того, що він від нього не відмовляється. А не виплатить за свої документи майже півтисячі гривень щороку — вже й автором не вважатиметься. Що й казати, бюрократична фантазія в цьому разі спрацювала не гірше винахідницької.

### Хто підхопить ідеї?

Напевно, найбільше Попович «захворів» своїм першим масажером. Саме його було визнано кращим винаходом року в Україні. Коли демонстрував свій саморобний в обласній лікарні, поліклініках, міській травматології, всі фахівці були просто в захваті. Та й пацієнти, котрі спробували на собі його дію, одразу почали цікавитися, де можна придбати. А Попович лише терпляче заносив усіх потенційних покупців у довгий список свого зошита. Обійшов не один завод, поки врешті-решт знайшов охочих випускати новинку. Віддав виробничникам не тільки ідею, а й сам розробив дизайн, допоміг із документацією,



підказав, як вирішити деякі технічні проблеми. Здавалось, ось-ось мрія втілиться у новенький виріб. Але тут підприємство збанкрутувало, і довелось усе починати спочатку.

Цього разу знайшов таких, що почувалися міцно і фінансово, і технічно. Кілька місяців заводські інженери та конструктори вивчали документацію, але не те що до серійного виробництва, навіть до пробної партії справа не дійшла.

Потім ще кілька заводів не змогли освоїти те, що сільський умілець зробив у своїй майстерні. Майже чотири роки знадобилося для того, щоб із заводського конвеєра вийшли перші вироби.

Іван Орестович демонструє патенти ще на шість масажерів. Але всі вони існують тільки в авторському екземплярі. Якщо кожен проштовхувати у виробництво по чотири-п'ять років — життя не вистачить. Та й ніколи йому цим займатися: вдома — господарство, у місті — черги хворих, котрі готові годинами чекати, щоб випробувати на собі відкоїдну силу не тільки рук цілителя, а й його масажерів. Хіба потрібні при цьому ще якісь підтвердження унікальності винаходів?

І конструкторське бюро, і експериментальна лабораторія, і випробувальний цех, і авторське обладнання — все розміщується в сільській коморі та хліві. І майже все зроблене своїми руками. Нехай простувате зовні, та все має свою технічну родзинку. Але цим ідеям так тяжко вирватися із того сільського подвір'я. Шкода, що не вміють хопатися за них ті, хто ось уже роками думає, чим би завантажити своє виробництво. А то Попович напридумував би для них такого! Могли б і світ подивувати.

Ірина КОЗАК.

Хмельницький.  
На знімку: цілитель і винахідник Іван Попович.

Фото автора.



# Усе, що ви хотіли знати про пиво, але полінувалися подивитися на етикетку

Хто як, а я черг не люблю. А отут і черги практично не було, але раніше мене біля прилавка опинилося двоє хлопців. Вони вочевидь хотіли поспілкуватися.

— Яке пиво у вас є?

— А яке вам потрібно?

— продавець наприкінці дня спокій ледве зберігала і душевного запалу покупців не розділила.

— Оболонське.

— Яке оболонське?

— Виробництва «Оболоні».

— У нас оболонського — дванадцять сортів. Вам яке?

Розмова затягувалася, обстановка загострювалася, народ (за мною вже було декілька чоловік) нервував, хлопці були настільки.

— Чим «Соборне» від «Преміуму» відрізняється?

— У них етикетки різні, — сказала в'їдливо «торгова панянка».

Найцікавіше було те, що заморочена продавщиця була близька до істини. На сучасній пивній етикетці є вся інформація про вміст пляшки. Кожен елемент оформлення має свій зміст, а всі разом вони — гарант якості продукції.

Я вирішив перевести

конфлікт, що наростав, у конструктивніше русло.

— Хлопці, а давайте по пляшці пива візьмемо, у бік відійдемо, щоб людей не затримувати, і я вам усе розповім, а точніше, покажу.

— Так ми і намагаємось визначитися, що брати!

— Візьмемо різне. Для порівняння.

На тім і зійшлися.

Отже, що ми бачимо? Фірмову пляшку з трьома різними етикетками і кришкою. На кришці зображено герб «Оболоні». Це не просто картинка, а продумане і складене за всіма законами стародавньої науки геральдики послання. У ньому в алегоричній формі передано основні складові успіху підприємства.

Значок на щиті (він називається малим товарним знаком) являє собою стилізоване сполучення пророслих зерен ячменю, струменів води і листків хмелю. Червоний, або як його називають у геральдиці, червлений, колір щита символізує непорушність принципів, а два золоті грифони — стародавні обереги, що захищають у даному разі споживача від неякісного продукту (не кажучи вже про те, що сам герб «Оболоні» уже давно сприймається лю-

бителями бурштинового напою як гарантія справжньої насолоди).

Герб разом з логотипом присутній і на центральній етикетці. Власне, вона етикеткою і називається, на відміну від задньої (контретикетки) і малої (кольєретки). Остання виконує здебільшого декоративну функцію і має назву конкретного сорту.

Етикетка інформаційно насичена. Крім марки пива, герба і логотипа виробника, тут розміщено дані про вміст алкоголю (у різних сортирів він від чотирьох до семи відсотків) і нагороди, що отримано напоєм. Треба зазначити, що це не просто малюнки, а зображення цілком конкретних медалей, оригінали яких зберігаються в музеї «Оболоні».

А зображення кубків розміщено на контретикетці. Нагороди, завоювані пивоварами на численних конкурсах і пивних фестивалях (і вітчизняних, і закордонних), підтверджують високу якість продукції. Перемоги за рубежом особливо значущі. Наприклад, у VI Великому Московському фестивалі пива брало участь біля сотні виробників. До слова, оболонське пиво п'ють у 19 країнах.

Не менш важливим,

ніж престижні нагороди, є неяскавий значок з латинськими буквами і цифрами — ISO 9001. Він — свідчення володіння однойменним сертифікатом. Цей документ, який «Оболонь» першою в галузі одержала в 1998 році, підтверджує відповідність усіх технологічних і виробничих процесів (аж до визначеної форми заповнення документів) світовим стандартам. Тут же і обов'язкові оцінки вітчизняних ГОСТів. Утім, внутрішні вимоги об'єднання і до вихідних інгредієнтів, і до кінцевого продукту значно вищі, ніж прийняті в Україні.

Крім заслужених регалій і стандартних оцінок, на контретикетці розміщена інформація, що допомагає споживачу орієнтуватися в пивній розмаїтості оболонських майстрів. Основні традиції пивоварства склалися ще в XIV столітті і сформулювалися німецькими броварниками. Відповідно до них, пиво має складатися з чотирьох компонентів — солоду (спеціально підготовленого пророслого ячменю), хмелю, води і дріжджів. На «Оболоні» використовують інгредієнти тільки вищої якості. Поля для ячменю, напри-

клад, відбираються фахівцями об'єднання, а сільгоспвиробники забороняються добірними сортами пивоварного ячменю. Про якість води, що добувається з власних свердловин юрського горизонту завглибшки майже 300 метрів, казати не доводиться. Свого часу саме наявність необхідних запасів найчистішої води і визначило місце будівництва заводу.

На основі старих традицій фахівцями заводу (досвідчений пивовар — це покликання, людина, крім знань, повинна мати талант, що порівнюється з кулінарним, але набагато вищий) розроблено унікальні технології і рецептури, що дають змогу внести різноманітність у смак стародавнього напою.

Так, наприклад, в «Преміум» додається рис — це гармонізує смак і додає напою виражену хмелеву гіркуватість, а трохи цукру — своєрідний золотавий блиск з м'яким бурштиновим відливом. В інших сортах присутня кукурудзяна крупа, завдяки якій пиво має оригінальний смак.

Але приготувати якісний напій — це частина справи. Не менш важливо донести цю якість до споживача. Новітня лі-

нія розливу продуктивністю 110 пляшок на годину має унікальні багаторівневі системи досягнення мікробіологічної чистоти. Та й інші лінії, укомплектовані сучасним устаткуванням, дають змогу не тільки здійснювати контроль за якістю, а й завдяки хитрому мудрим установкам домагатися умов, що дають можливість тривалий час зберігати первозданний смак напою. До слова, для того щоб його відчувати, фахівці радять пити пиво охолодженим до 12 градусів.

Пивні етикетки — це не лише інформація, а й справжній витвір дизайнерського мистецтва. Недарма у світі нараховуються мільйони колекціонерів пивних етикеток. В Інтернеті є тисячі сайтів, які присвячені цьому розповсюдженню захопленню.

— Отже, усе, що нам потрібно знати про пиво, надруковано на етикетці?

— Ви ж самі в цьому переконалися.

— Спасибі, мужик, за інформацію. Давай, мабуть, ще по пляшці «прочитаємо». Наприклад, оболонського «Фірмового».

Хлопці як експерти попрамували до прилавка...

Аскольд ОЛЬГІН.



ОСВІТА:

БЕЗ РОЖЕВИХ ОКУЛЯРІВ

# Місто. Сутінковий бік

ВІДКРИТИЙ УРОК



Чекаю на зустріч у банальному місці, де зустрічаються майже всі. Час якийсь непевний — щойно пробігло закінчення 8-годинного робочого дня, але для вечора ще зарано. З'являються музиканти і їхня публіка. Стояти нудно, тож сідаю і слухаю.

Епізод перший

Пісні трапляються і хороші, і просто знайомі. Коли я востаннє отак сиділа? Добре. Поруч сидить хлопець, каже, що вже не підліток. Каже, звуть Дельфіном. Як насправді його звати — байдуже. Чомусь розповідає мені про себе. Тобто не біографію, а те, що ми згодні розказати кому завгодно, тільки не знайомому.

Дельфін живе в центрі, в елітному будинку. До цього додаються персональні водії мами, тата і його самого. Але ж одяг на ньому, як то пишуть, «з Європи». Справді, каже, купив на секунді й зберігає у приятеля. Коли вдається втекти з дому, перевдягається й отак приходять сюди. «А як побачить хтось із рідних чи знайомих?» — «Побачать — зі своїх машин? А пішки вони тут не ходять...» Отже, зустрічається із друзями на майдані без проблем. У ліцей друзів нема. Ліцей, звісно, еліт-

ний, «кишенькові» у дітей — 50 баксів на день. Витратити їх не обов'язково, але мати такий мінімум у кишені нормально. «Це ж добре — можна зекономити і купити щось, чого дуже хочеться?» — «Ви не розумієте: у мене справді ВСЕ Є!»

Він чекав: я зараз відповім щось мудре. Але для мене це тупик: є кошти, житло — і нікого близького поруч. Музиканти підказують: «Всю пройдьот...» На цьому й зійшлися. Я, не чекавши своїх, іду. Він залишається.

Епізод другий

Вечорами на майдані можна бачити малого скрипаля майже ангельської зовнішності. Грає, як на мене, непогано. Познайтися ближче довелося майже офіційно: малого затримали опівночі на робочому місці працівники відділу кримінальної міліції у справах неповнолітніх ГУ МВС України. Побалакали, поки хлопець нудьгував у чер-

говій машині. Він — Паша. Живе неподалік, у центрі. В невеликій квартирі з мамою, сестрами та братом. У мами був інсульт, тепер працювати їй важко, грошей, звісно, бракує. Про безплатні підручники можна й не мріяти, купили найважливіші й ще кількох не вистачає (хлопчик ходить до третього класу загальноосвітньої і четвертого музичної школи). А ще ж нотних зошитів треба. Це окремий клопіт: державні нотні фабрики щезли, а більше таких зошитів ніхто не друкує. Старі запаси закінчуються, де брати такий специфічний товар? От Паша й викручується: спочатку заробляє, а потім шукає, де купити. В школі про його трудову діяльність знають. «І що кажуть?» — «А нічого. Їм усім байдуже, не розуміють вони. І взагалі дивно до мене ставляться. А я хочу бути музикантом». З'ясується, що й мама професійно знається на музиці, і всі діти ходять до музичної школи. Прошу заграти щось. Паша нагадує про гонорар. Домовляємось, і я отримую дозвіл ще й сфотографувати хлопця (перед тим не хотів: мовляв, і так знаменитий). Грає «Червону ругу» — це його улюблена. На цій ноті музи-



Фото автора.

ка уривається, бо прилетіла мати хлопчика. Саме прилетіла: готова захищати його від настирливих камер і допитів. «Якщо вже так хочете — краще допоможіть придбати зошити для музики! А моя дитина нічого поганого не робить».

Анастасія СИРОТКІНА.

КЛАСНІ НОВИНИ

## Учися, синку, — депутатом станеш

Донецька обласна рада забезпечила всіх учнів 7—11 класів «фірмовими» щоденниками, у яких вміщено інформацію про склад, функції, постійні комісії обласної ради. На сторінках докладно розповідається про ініціативу голови ради Бориса Колесникова, завдяки якій цього року кращі учні старших класів, переможці обласних предметних олімпіад, відпочивали у Міжнародному дитячому центрі «Артек» та побували в європейському «Диснейленді» (Франція). Цього року заохочення кращих триватиме, повідомили в прес-службі обласної ради. Кращі розумники відправляться до Парижа і Криму.

Семи-, дев'ятикласники дізнаються зі щоденників також про обласний палац дитячої та юнацької творчості, про єдину в Україні школу дитячого телебачення, про інтернат для обдарованих дітей «Ерудит» і ліцей при Донецькому національному університеті. Для десяти-, одинадцятикласників корисними стануть телефони приймальних комісій найбільших вузів області та новина про те, що третій рік поспіль обласна рада нагороджує найталановитіших студентів області новенькими автомобілями.

Ліна КУЦЬ.

## Мало іранців не перемогли

П'ятеро наших хлопців, переможців Всеукраїнської студентської олімпіади з математики, посіли друге місце в командному заліку (та з шостого по десяте в особистих) на IX Міжнародній олімпіаді. Поступилися вони іранським студентам, господарям змагань.

Найкращі результати показали Вадим Дорошенко (Національний університет ім. Тараса Шевченка) і Олексій Адамов (Одеський національний університет ім. Іллі Мечникова).

Олімпіада, до речі, проводилась англійською мовою, у ній взяли участь понад 150 студентів із 14 країн світу.

## Розпочався конкурс «Студент Києва-2004»

Перший тур під назвою «Тест-100» відбувся в Національному технічному університеті України «КПІ». У змаганні беруть участь понад 1000 студентів із 45 вузів столиці.

Учасники виборюватимуть звання кращих у п'яти номінаціях: «Суспільні науки», «Природничі науки», «Технічні науки», «Мистецтво і культура» та «Фізична культура і спорт». В останньому, третьому, турі 25 фіналістів напишуть письмову роботу, тему якої визначено за фахом кожного окремого студента. Переможці конкурсу отримуватимуть щомісячні іменні стипендії від Громадського фонду Святого Андрія Первозваного.

Олександр ВОСКРЕСЕНСЬКИЙ.



Фото автора.



Чули, Макаренко пішов зі школи! З кийської, між іншим, де і зарплату, і надбавки виплачують справно. Вчителі з регіонів давно по-доброму заздрять столичним, котрим сам міський голова опікується. Якщо з порівняно благополучної загальноосвітньої школи йде чоловік-педагог, значить, припекло.

— Припекло безгрошів'я, — зізнається Макаренко. — Я підробляв свого часу, рекламуючи відомий медпрепарат. Мав більше, ніж платила держава. А нещодавно змушений був розпрощатися з учителюванням — годувати родину дедалі проблематичніше.

— Зараз підняли зарплату, може, повернетесь? — Знущаєтеся? Мені на фірмі в п'ять разів більше платять.

Василію Петровичу К-

## Подарунок ще треба... виграти



У Кам'янці-Подільському на Хмельниччині з'явилися перший в області комп'ютеризований дитсадок-дошкільний заклад №9, який працює за програмою Монтесорі, та шкільний центр інформаційно-комунікаційних технологій у «пілотній» школі з інформатики №5, обладнані потужною сучасною технікою. На ці заклади міська рада з бюджету розвитку виділила понад 45 тисяч гривень. У шкільній мережі вже є 226 комп'ютерів, і зупинитися на цій цифрі, за словами секретаря міської ради Сергія Бабія, влада не збирається. Вона підтримала програму управління освіти та науки і планує спрямувати на оснащення шкіл персональними комп'ютерами майже мільйон гривень.

Р. С. Щиро радіючи за «пілотну» школу, знову нагадуємо міській владі про невиконану обіцянку, якій невдовзі виповниться рік. Це неотриманий комп'ютерний клас від влади плюс ще один ПК від управління, який подарували спеціалізованій школі з вивчення іноземної мови №1, асоційованому члену ЮНЕСКО, на її 170-річчя під час велелюдного святкування з високої трибуни... на словах. Начальник управління освіти та науки Володимир Тюрін прокоментував це так: «Хто ж заважає «першій» написати проєкт і виграти клас? Самі винні. Ми хотіли надати школі техніку влітку, але гроші пішли на ремонт. До кінця вересня чотири чи п'ять ПК їм забезпечимо».

Віра МЕФОДІЙЧУК.

# Останні з могікан, або Епоха шкільного матріархату

ТРИВОЖНИЙ ДЗВІНОК

ко з Криму йти зі школи, якій віддав 31 рік життя, не можна: зарплата маленька, але стабільна. До того ж пенсія не за горами. Та все-таки він останній із могікан: у школах настав матріархат.

## Довідка

У 524 столичних загальноосвітніх школах працюють 2,22 тисячі вчителів, з яких майже дві тисячі — чоловіки. У початкових школах із трьох тисяч педагогів лише 11 представників сильної статі (дані минулого навчального року).

Чоло-

віки зникли з них, але практично ніхто з можновладців (крім Міносвіти і відповідного комітету Верховної Ради) не вдарив на сполох. Про вплив матріархату на підростаюче покоління нехай розповідають учені мужі. Але вже ясно, що без чоловічого начала вихован-

ня дітей буде неповноцінним.

У сімдесятому році минулого століття мене випускав у самостійне плавання чудовий колектив Кам'янсько-Дніп-

ровської школи-інтернату, що в Запорізькій області. Кожен другий учитель був чоловік. А як сьогодні?

— Із 33 викладачів — 28 представниць прекрасної половини, а з 31 вихователя — 26, — розповідає директор школи Микола Бурка. — Може, в нашому інтернаті санаторного типу (лікуємо дітей із хронічними неспецифічними захворюваннями органів дихання) це і виправдано,

але в інших ЗОШ картина не дуже приваблива.

Втікає сильна половина, щоб почуватися воїстину сильною, не приниженою. У фірмах їм не оплачують лікарняних. Позбавляють соціальних гарантій, часто не роблять записів у трудові книжки. Нерідко хазяї просто «кидають» колишніх педагогів, залишаючи їх з носом. Однак усе це не зупиняє чоловіків, які вирішили порвати зі школою. Вихід із ситуації шукають у управліннях освіти на місцях. Єдиного рецепта з повернення чоловіків-учителів до дітей немає. Крім хіба що перевіреного в минулому столітті сти-мулу: гідна зарплата, соціальна пільга, повага з боку держави.

Без цього матріархат захопить не лише сферу освіти, а й медицину, культуру, побут. Що нас чекає, мужики?

Іван ІЛЛЯШ.

БАТЬКІВСЬКІ ЗБОРИ

## Генії були двієчниками



Дедалі частіше чуємо: шестирічний вчиться в сьомому класі, 13-річний пішов до університету... Мій син у чотири роки читав, писав, складав казки і вірші. А пішов до школи — і немов його підмінили. Вчиться неохоче і погано.

Ганна О.

Чернівці.

Нічого страшного і дивного не відбувається. Але консультація психолога бажана. Він протестує дитину, а ви дійдете висновків. Причиною «гальмування» розумового розвитку шестирічного хлопчика може бути... його обдарованість. Вона не виявляється у високій успішності тому, що не вписується в шкільні програми. У талановитих дітей часто кепський почерк, вони не вміють рахувати, а саме ці навички вимагають у першому класі.

Відомо, що Пушкін був «абсолютним нулем» у математиці, Бетховен за все життя не вивчив таблиці множення, поет Роберт Бернс довго не міг навчитися читати, Ейнштейна в 15 років виключили з гімназії за неуспішність, Чехов залишився на другий рік у третьому класі за відставання у словесності, Шаліпіна не прийняли до церковного хору. Хто знає, може, і про вашого сина говоритимуть через сторіччя...

Ведучий.



Де гарантована допомога?

Якщо в пенсіонера пенсія й інші доходи не досягають розміру прожиткового мінімуму, він має право на державну соціальну допомогу, розмір якої і джерело засобів визначаються законом. Про це йдеться в шостій статті Закону України «Про загальнообов’язкове державне пенсійне страхування».

У багатьох пенсія значно менше прожиткового мінімуму, встановленого Верховною Радою України на 2004 рік (284, 69 гривні). І ми не знаємо, як у такому разі реалізувати своє право на додаткову допомогу, щоб пенсія в сумі з цією допомогою становила хоча б прожитковий мінімум.

Не заперечую, на практиці органи соціального захисту населення можуть надавати таку допомогу. Але це за умови, що пенсія не досягає 110 гривень.

Мені, як і більшості пенсіонерів, важко змиритися з такою несправедливістю. Адже всі викладені факти суперечать не лише 6-й статті Закону «Про загальнообов’язкове державне пенсійне страхування», а й 46-й статті Конституції України, яка також зазначає, що пенсія має бути не нижче за прожитковий мінімум...

В. КРАСНОГЛЯД,  
голова ради ветеранів.

Акимівка  
Запорізької області.

Комерція на старих людях

Через постійний біль у суглобах і хребті терплю нелюдські муки. Вся пенсія іде на ліки, які, на жаль, не допомагають. Чула, що є знеболювальний апарат «Трансаір-02», але коштує він 990 гривень. Хіба я можу купити його на свою мізерну пенсію?..

Мої звертання по допомогу тільки ходять по колу і жодних результатів не дають. Але якщо неможливо допомогти мені придбати, то поверніть хоча б мої гроші з ощадної книжки. Зароблене колись так потрібне тепер.

Ще одне лихо: під час сильних нападів хвороби не можу викликати лікаря — немає телефону. Комерційна ціна його встановлення — 900 гривень. Їх у мене немає. Та й чому ветерани, інваліди, учасники війни повинні йти на поводу в товстосумів і їхньої комерції?

Зоя ЛУЧКІНА,  
інвалід I групи, учасник Великої Вітчизняної війни, ветеран праці.

Джанкой,  
Крим.

Фото з конверта

Погляд у п’ятдесяті...

Долинська  
Кіровоградської області.

Фото Олександра ГРИДІНА.



Нам професор, ніби мама

У кожної людини найдорожчою є мама. Та на життєвій дорозі зустрічаються люди, які, ніби мама, навчають, ведуть за собою. І ти намагаєшся щось робити, творити, бути схожим на них. Такою людиною для багатьох із нас, студентів-бандуристів, став професор — декан оркестрового факультету Київської національної музичної академії імені П. Чайковського Сергій Баштан.

Він є великим учителем, нашим маяком у житті. Його голову вже покрила сивина, але він не втомлюється віддавати нам частинку своєї великої душі.

Ми всі бажаємо Сергію Васильовичу здоров’я і довголіття. Цей вірш — звернення до нього.

*Навчіть мене, професоре, так грати,  
Навчіть сердечні струни ті знайти,  
Щоби могла я людям передати  
Те, що словами неможливо досягти.  
Навчіть мене, професоре, страждати  
Так, щоб ніхто цього не помічав,  
Навчіть мене, професоре, втрачати  
І зичить, щоб ніхто ніколи не втрачав.  
Навчіть мене, професоре, так жити,  
Щоб усмішку дитячу зберегти.  
Навчіть людей душею гріти  
І правильно життєвим шляхом йти!*

Катерина ДЕРКАЧ,  
від імені студентів-бандуристів.

Київ.

Я — українець!

Ми всі хочемо жити добре і заможнo. І розуміємо, що авторитет нашої держави залежить лише від нас. Проте доки на вулицях міст України лежатимуть п’яниці та бомжі, а ми розмовлятимемо чужою мовою, гідного визнання іншими країнами ніколи не досягнемо.

У нас, українців, є дуже багато гарних традицій та обрядів. Але з кожним роком, з кожним поколінням ця вся культура нації безслідно зникає. Я пропоную відновити все, що ми втратили, та підтримувати те, що залишилося. І, можливо, через певний час онуки і правнуки України зможуть з гордістю сказати: «Я — українець!».

Марія ЯКУША.

Шумськ  
Тернопільської області.

Не чекав...

У липні цього року їхав автобусом з Німеччини до України. В Рівному на автостанції в мене випали гроші, але самостійно не зміг їх підняти (я — інвалід). Повз мене проходили чоловік і жінка, вони мені допомогли. Коли чесно, не чекав, що ще є добросовісні люди. Спасибі їм велике!

Володимир ГЕЛІН.

Кельн,  
Німеччина.

Так от і живемо...

Дивуюся, коли ЗМІ розповідають, що в нас економіка зростає. Незрозуміло тільки, як?

У нашому місті за останні два роки жоден завод не відновлено. Зате ціни на базарі, порівняно з 2000-м, зросли в десять разів! А пенсії і зарплати — на жаль...

Мені 76 років. Дуже обурює чиновницька псевдотурбота — надбавка до пенсії. Адже це просто насмішка над старими. Зрівняли всіх: ледарів, які їли і спали, і трударів, які відпрацювали на шкідливих заводах по сорок років. Усіх під одну гребінку!

Та й підняли ці пенсії на три копійки, а ціни зросли на три карбованці. Подорожчало все: продукти, одяг, проїзд. Чи не звідси й надходження до бюджету, а не від зростання виробництва?

І. ОТРОШКО.

Ізмаїл  
Одеської області.

Машина — мої ноги

На жаль, закони і постанови в нашій країні не виконуються. За законом мені, як інвалідові другої групи з хворими ногами, належить автомобіль.

У 2003 році я став на чергу, щоб поміняти старий автомобіль з ручним керуванням, що зносився, на новий. Мені повідомили, що номер моєї черги — 324. Минув рік, тепер я в черзі 291-й.

Наступного року мені виповниться вісімдесят. Якщо черга просуватиметься такими само темпами, то до одержання автомобіля мені просто не дожити.

Влада по радіо і телевізору сурмлять про турботу про інвалідів, але по-справжньому допомогти таким людям нікому.

Дніпропетровськ.

Микола КУДРЯ.



Увага!

З 29 вересня знову розпочала свою роботу юридична клініка. Якщо ви бажаєте отримати юридичну консультацію, то своє запитання можна поставити, завітавши до редакції (вул. Нестерова, 4, к. 113) з понеділка по п’ятницю з 9 до 18 години, або написати листа на адресу редакції, обов’язково зробивши на конверті позначку: «юридична клініка». Фахівці клініки допоможуть вам написати позов, апеляційну скаргу, заяви до органів державної влади, нададуть кваліфіковану юридичну консультацію з цивільного, сімейного, трудового та інших галузей права.

Телефон юридичної клініки: 454-83-40.

Має бути розумний, справедливий і чесний

Україна здобула незалежність та нова стара влада (з колишніх будівників комунізму) своє правління почала своєрідно... Не зробила обліку загальнонародних цінностей, а потихеньку одне «прихватувала», а інше — зруйнувала.

Технічно відстала спадщина та помилкові заходи влади посадили Україну в болото, яке «прикрасили» корупція і кримінал.

Вийти з цього важкого становища держава має під керівництвом новообраного президента. Тож потрапити на цю посаду має розумна, справедлива і чесна людина, яка працювала б в інтересах народу.

Станіслав СУХАРСЬКИЙ.

Шишківці  
Городоцького району  
Хмельницької області.

ОГОЛОШЕННЯ

До уваги акціонерів  
БАТ «Ост–Вест–Експрес»

повідомляє, що чергові Загальні збори акціонерів відбудуться 4 грудня 2004 р. об 11 годині за адресою: Україна, м. Київ, вул. В. Хвойки, 18/14.

ПОРЯДОК ДЕННИЙ:

1. Звіт Спостережної Ради БАТ «Ост-Вест-Експрес» за 2003 р.
  2. Звіт та висновки ревізійної комісії щодо річного звіту та балансу за 2003 р.
  3. Затвердження звіту та балансу Товариства за 2003 р.
  4. Затвердження річного кошторису використання прибутку за 2003 р. та порядок його розподілу у 2004 р.
- Реєстрація акціонерів буде здійснюватись з 9-00 до 10-45 в день проведення зборів.
- При собі необхідно мати: документ, що посвідчує особу (паспорт); представником акціонерів - доручення на право участі у Загальних зборах акціонерів, посвідчене згідно з чинним законодавством, та документ, що посвідчує особу.

Довідки можна отримати за телефоном: 417-45-60.

Дніпропетровська філія Агентства з питань банкрутства проводить повторний аукціон з продажу майна підприємства–боржника — ДП «Придніпровський хімічний завод» (справа №Б241/47/00).

Загальна характеристика об'єктів продажу, які знаходять за адресою: м. Дніпродзержинськ, вул. Аношкіна, 179: Лот №1 — реле (429 од.), реле балансове (3 од.), реле тиску (78 од.), початкова ціна — 3675,68 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №2 — арматура сигнальна (708 од.), арматура освітлювальна (1604 од.) арматура (60 од.), початкова ціна - 2045,57 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №3 - апаратура пожорогасення (26 од.), початкова ціна - 2070,00 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №4 - віброізолятор (541 од.), початкова ціна - 3311,10 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №5 - наконечник (187 од.), клапан (31 од.), муфта (20 од.), регулятор (53 од.), початкова ціна - 8179,47 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №6 — хомут (1400 од.), барабан (66 од.), батарея (9 од.), блоки (737 од.), початкова ціна - 7296,16 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №7 - датчик (647 од.), датчик-реле (6 од.), двигун електричний (701 од.), початкова ціна - 8194,42 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №7 - оповіщувач (451 од.), прибор (21 од.), плашка (1401 од.), фланці (586 од.), початкова ціна - 7363,32 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №8 - окремо виділене майно у кількості 42 позицій, початкова ціна - 12121,08 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №9 - окремо виділене майно у кількості 37 позицій, початкова ціна - 12780,29 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №10 - окремо виділене майно у кількості 55 позицій, початкова ціна - 12285,57 грн. у т. ч. ПДВ. Лот №11 - окремо виділене майно у кількості 72 позицій, початкова ціна - 10162,94 грн. у т. ч. ПДВ.

Гарантійні внески учасників аукціону (5% від початкової ціни) та реєстраційний збір за реєстрацію учасників аукціону - 17 грн. перераховується на рахунок Організатора торгів: п/р 26009351680100 в АПБП «Аваль» МФО 305653, код ЄДРПОУ 26252710 до 06.11.2004р. Заявки на участь в аукціоні приймаються до 06.11.2004р. включно за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, 6.48, кім. №3, з 9.00 до 18.00 (крім вихідних). 3 питань озаяюмлення з переліком об'єктів та оформлення участі в аукціоні звертатися за тел. (056) 744-19-31.

Повторний аукціон відбудеться 08.11.04р., о 10.00 за адресою: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Комсомольська, 6.48, кім. №3.

Хмельницька ОДПІ інформує, що Господарським судом Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) ухвалою від 16 вересня 2004 року порушено справу про банкрутство за ст. 1,2,6,7,11,13,15,16, Закону України «Про банкрутство» боржника: — справа № 5/424-04 - Сільськогосподарське товариство з обмеженою відповідальністю «Нива» (Вінницька обл., Літинський район. с. Кулига), код ЄДРПОУ 03731595, р/р № 26000352974003 Вінницька ФКБ «Прибанк», МФО 302689.

Ліквідатором призначено Глібова Василя Федоровича (ліцензія АА № 630087 від 10.12.03, с. Лука-Мелешківська, Вінницького району, вул. Вінницька, 26).

Претензії кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування оголошення.

Господарським судом Львівської області (79010, м. Львів, вул. Личаківська, 81) порушено справу № 6/256-4/141 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Професійний футбольний клуб «Карпати» (юр. та поштова адреса: 79000, м. Львів, пл. Міцкевича, 6/7, Рах. 26006301232 в Залізничному відділенні Ощадбанку м. Львова, МФО 385048, ЄДРПОУ 22335801).

Розпорядник майна - Гула Ярослав Омелянович (79000, м. Львів, вул. Полуботка, буд. 11, кв. 71, ліцензія АА № 419202 від 16.10.2002 року).

Претензії кредиторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.

Київський національний економічний університет

Оголошує конкурс на заміщення вакантних посад по таких кафедрах:

**фінансів підприємств** - асистент (1 од.); **банківської справи** - асистент (2 од.); **політичної економії обліково-економічних факультетів** - асистент (1 од.); **філософії** - ст. викладач (2 од.), асистент (2 од.); **педагогіки та психології** - асистент (2 од.); **статистики** - ст. викладач (2 од.), асистент (1 од.); **цивільного та трудового права** - доцент (1 од.), асистент (1 од.); **конституційного та адміністративного права** - завідувач кафедри (1 од.), асистент - (1 од.); **правового регулювання економіки** - ст. викладач (1 од.), асистент - (3 од.); **іноземних мов факультету міжнародної економіки і менеджменту** - ст. викладач (1 од.); **фізичного виховання** - викладач (4 од.); **політології і соціології** - асистент (1 од.).

Термін подання документів - один місяць (30 днів) від дня опублікування оголошення. До заяви на ім'я ректора університету додаються: **особовий листок з обліку кадрів, автобіографія, копії дипломів про освіту, наукові ступені та вчені звання, завірені у встановленому порядку, список наукових праць та винаходів.**

Адреса університету: 03680, м. Київ, проспект Перемоги, 54/1. Телефони для довідок: 456-25-82, 459-61-73.

Господарським судом Львівської області порушено справу про банкрутство № 6/255-4/138 за заявою ДПІ у Франківському районі м. Львова до Приватного підприємства «Арлев» (юридична адреса: м. Львів, вул. Городицька, 171/77, код ЄДРПОУ 20819452, Рахунки в банку: № 26007011142, № 2606901001142 в ПЛФ АТ «Кредит Банк (Україна)», МФО 325912).

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого ліцензованого спеціаліста Хороз І. І., яка проживає: м. Львів, вул. П. Панча, 18, кв. 48.

Господарський суд Львівської області приймає заяви кредиторів та санаторів протягом тридцяти днів від дня опублікування цього оголошення за адресою: 79010, м. Львів, вул. Личаківська, 81.

ОГОЛОШЕННЯ

Київське Закрите Акціонерне Товариство «Укрспецавтоматика» (код 04600665),

повідомляє про скликання позачергових Загальних зборів акціонерів КЗАТ «Укрспецавтоматика», які відбудуться 23 листопада 2004 року о 14.00 за адресою: м. Київ, вул. Ярославів вал, буд. 21-П (в приміщенні офісу підприємства).

ПОРЯДОК ДЕННИЙ ЗБОРІВ:

1. Перевибори членів правління та Голови правління.
  2. Прийняття рішення про збільшення статутного фонду шляхом додаткового випуску акцій.
  3. Розгляд заяв акціонерів.
  4. Внесення змін до статуту.
  5. Зміна реєстратора.
- Для участі у зборах акціонерам мати посвідчення особи, представникам - довіреність.

Голова Правління Київського Закритого акціонерного Товариства «УКРСПЕЦАВТОМАТИКА» Куц Г. М.

Постановою Господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) від 22.09.2004 р. по справі № 25/74 ТОВ «Юридична фірма «Де-Юре», м. Запоріжжя (код ЄДРПОУ 31166566), визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено Чулакова Петра Ігоровича, ліцензія АА № 719815.

Претензії приймаються протягом 30 днів з дня публікації за адресою: 69050, м. Запоріжжя, а/с 7683.

Постановою Господарського суду Кіровоградської області (25022, м. Кіровоград, вул. Луначарського, 29) по справі № 10/123 визнано банкрутом приватну фірму «Спектр» (27500, Кіровоградська обл., м. Світловодськ, вул. 9 січня, 100а, кв. 63), код ЄДРПОУ 23694910, р/р 26006301360272 в Світловодській філії АКБ «Національний кредит», МФО 383136.

Ліквідатором призначений Заболотний Г. В. (Ліцензія АА № 047950 від 19.10.01 р., 25006, м. Кіровоград, вул. Леніна, 23).

Постановою господарського суду Кіровоградської області від 7 вересня 2004 року по справі № 14/29 визнано банкрутом товариство з обмеженою відповідальністю «Анабель» (Україна, м. Кіровоград, вул. Братиславська, 5, код 23691739) та відкрито ліквідаційну процедуру даного підприємства.

Ліквідатором призначено Христенко Вадима Васильовича, ліцензія серія АА № 249793 від 19.10.2001 року (25028, Україна, м. Кіровоград, вул. Героїв Сталінграду, 4, к. 9, тел. (0522) 22-05-25, 22-75-86).

Постановою Господарського суду Запорізької області (69001, м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 6.4) від 23.09.2004 р. по справі № 25/69 БАТ «Новомиколаївський «Агротехсервіс», смт. Новомиколаївка (код ЄДРПОУ — 03742624), визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура.

Ліквідатором призначено Верещака Миколу Григоровича (ліцензія Мінекономіки № АА 669674 від 04.09.2003 р.).

Претензії приймаються протягом 30 днів за адресою: 69002, м. Запоріжжя, вул. Костянтина Великого, 6.16, кв.16.

Господарський суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-А) постановою від 27.09.04 р. по справі № Б 40/13/04 визнав банкрутом товариство з обмеженою відповідальністю «Таналес», код ЄДРПОУ 20228490 (49026, м. Дніпропетровськ, вул. Дзержинського, 6. 35а), п/р 26008000124313 в Дніпропетровській філії АО «Укрінбанк», МФО 305590 та відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Гнідаша Віктора Максимовича, ліцензія АА № 250039, м. Дніпропетровськ, а/я 136.

Згідно рішення приказу засновників (протокол № 2) ТОВ «СЕРВІС-АВАНГАРД» зареєстрованого Дарницькій РДА, ЗКПО 32203268 ліквідується. Скарги та зауваження до підприємства приймаються протягом 2-х місяців після виходу оголошення, за тел. 044-461-39-67.

Ліквідується Підприємство із 100% іноземним капіталом «УКЕН Лімітед» код 14335224. Юридична адреса: м. Бровари, вул. Лісова, 4.

Претензії приймаються протягом 2 місяців, тел. 425-07-62.

Шановні акціонери!

АТЗТ «Костянтинівська ковбасна фабрика»

Повідомляє про проведення загальних зборів акціонерів, які відбудуться 25 листопада 2004 року о 12.00 за адресою: Донецька обл., м. Костянтинівка, вул. Горького, 38, в актовому залі АТЗТ «Костянтинівська ковбасна фабрика».

Порядок денний:

1. Звіт правління про результати фінансово-господарської діяльності товариства за 2003 рік.
  2. Перевибори членів ревізійної комісії.
  3. Перевибори членів правління.
- Для реєстрації при собі мати документ, що посвідчує особу, для представників акціонерів - відповідне доручення.

Телефони для довідок: (06272) 4-09-91, 4-14-14.

Загублені свідоцтво про державну реєстрацію суб'єкта підприємницької діяльності - фізичної особи реєстраційний номер 1745 та свідоцтво про реєстрацію платника єдиного податку серія Б № 104384 на ім'я Вощина Наталія Володимирівна, вважати недійсним.

Правління ЗАТ «Приколотнянська олія»

повідомляє, що чергові загальні збори акціонерів відбудуться 7 грудня 2004 року в приміщенні Товариства за адресою: смт. Приколотне, Харківської області, вул. Леніна, 45 о 10 годині.

Реєстрація акціонерів з 9.00 до 9.45 год.

Порядок денний:

1. Звіт правління про роботу в 2003 році.
  2. Звіт спостережної Ради.
  3. Звіт Ревізійної комісії.
  4. Затвердження річного балансу та результатів фінансово-господарської діяльності за 2003 рік.
  5. Припинення діяльності Товариства шляхом ліквідації. Призначення членів ліквідаційної комісії.
- Для участі у зборах при собі мати документи, що підтверджують особу акціонера, або доручення на право участі у зборах.

Правління



ОГОЛОШЕННЯ

Господарським судом Черкаської області (18000, м. Черкаси, бул. Шевченка, 307) 25.06.04 р. порушено справу № 01/1953 про банкрутство сільськогосподарського товариства з обмеженою відповідальністю «Зоря» (20633, с. Мар'янівка, Шполянського р-ну, Черкаської обл., код 05479846, р/р 260072814774051 в Шполянському відділенні ЧГРУ «Приватбанк», МФО 354347).

Введено мораторій на задоволення вимог кредиторів.

Розпорядником майна призначено арбітражного керуючого Бойко Людмилу Іванівну (м. Сміла, вул. Жовтнева, 71, кв. 71, ліцензія № АА 04763 від 25.07.2001 року).

Заяви кредиторів приймаються протягом тридцяти днів від дня опублікування оголошення.

25.08.2004 р. постановою господарського суду Донецької області (83048, м. Донецьк, вул. Артема, 157) по справі № 5/2-Б було визнано банкрутом ТОВ «Райсількомунгосп» (Донецька обл., м. Амвросіївка, вул. Улянівська, 88, код ЄДРПОУ 01353462, р/р 26003301242 в філії «Ощадбанк 3312» м. Амвросіївки, МФО 394244), відкрита ліквідаційна процедура, ліквідатором призначений арбітражний керуючий Марченко Ю. В. (ліцензія № 668266 від 30.09.2003 р.).

Господарський суд Вінницької області (21036, м. Вінниця, вул. Хмельницьке шосе, 7) порушив справу № 5/435-04 від 13.09. 2004 р. про банкрутство Державного Уладівського спиртзаводу (22321, с. Уладівка, Літинський район, Вінницька обл., код ЄДРПОУ-0549163, п/р № 26001279616001 в філії КБ «Приватбанк», с. м. т. Літин, МФО 302689).

Розпорядником майна призначено Мілованова А. В. (ліцензія № 719877 від 27.02.2004 р., м. Вінниця, вул. Ширшова, 16А, кв.50.).

Заяви кредиторів та санаторів приймаються господарським судом протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Ухвалою Господарського суду Луганської області від 21.05.04 порушено провадження по справі № 11/386 про банкрутство ДП «Лутугинське ремонтно-будівельне управління» (Луганська обл., Лутугинський р-н. п. Челюскінець, код ЄДРПОУ 3009000004).

Розпорядником майна призначено Беляєву А. А. (ліцензія АА № 719801 від 16.02.04), проживає Луганська обл., Перевальський р-н., м. Зоринськ, кв.40, р. Перемоги, 9/14.

Постановою господарського суду Івано-Франківської області (76000, м. Івано-Франківськ, вул. Шевченка, 16) від 22.09.2004 р. у справі № Б-9/26-11/45 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру щодо відкритого акціонерного товариства «Калуський бровар» (Івано-Франківська обл., м. Калуш, вул. Грушевського, 89а, код ЄДРПОУ 05397448, пот. рахунок 26005330010898 в Калуській філії банку «Прикарпаття», МФО 336729).

Ліквідатором призначений Саєвич Микола Броніславович (ліцензія АА № 520164 від 18.07.2003 р., 78200 м. Коломия, вул. Костомарова, 4 кв. 108. Поштова адреса для листів: 76018 м. Івано-Франківськ, вул. Бельведерська, 2А, оф.10).

Господарський суд м. Києва (0130, вул. Б. Хмельницького, 44-в) Постановою від 23.04.04 у справі № 15/90-б визнав банкрутом та відкрив ліквідаційну процедуру до ЗАТ «Ощад — Холдинг» (01005, м. Київ, вул. Червоноармійська, 65, код 25290231, рах. 26008301174 в ГОУ Ощадбанку, МФО 300465). Ліквідатором призначено Щербаня Олексія Миколайовича (ліцензія Мінекономіки № 047812 від 11.10.2001 р., адреса для листування: 01030, Київ, а/с 157).

Постановою Господарського Суду Київської області від 16.09.2004 року по справі № 143/146-04, визнано банкрутом Селянсько-фермерське господарство «АніКО» (07560, Київська обл., Барішівський р-н, с. Веселинівка, п/р 26003382079 в Барішівському відділенні ощадбанку № 3030, МФО 320025, код ЄДРПОУ 20574269) та відкрито ліквідаційну процедуру. Ліквідатором банкрута призначено Лецкана Вячеслава Львовича, ліцензія АА № 419239 від 21.10.02 р. (03057, м. Київ, вул. Довженко, 16-В, кв. 42). Претензії кредиторів приймаються ліквідатором протягом місяця з дня опублікування даного оголошення.

Господарський суд Сумської області (40477, м. Суми, вул. Рибалка, 2) постановою від 14.09.2004 р. у справі № 7/51-04 визнав Приватне підприємство «Деметра» (41100, Сумська область, Шосткінський район, с. Пирогівка, вул. Леніна, 88, ід. код 23994718) банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Закорко Вадима Вікторовича, ліцензія серії АА № 719836 від 19.02.2004 р. (адреса: 40030, м. Суми, вул. Пролетарська, 69, 2-й поверх).

**ЗАТ «ОБОЛОНЬ»**

Повідомляє, що загальні збори акціонерів відбудуться 25 листопада 2004 року о 15.00 за адресою: м. Київ, вул. Богатирська. 3. Реєстрація акціонерів з 8.00 до 13.00.

Акціонер повинен мати при собі сертифікат акцій, паспорт, а представники акціонерів - також відповідні доручення.

**Порядок денний:**

1. Звіт виконавчого органу про фінансово-господарську діяльність товариства за 2003 рік.
2. Звіт та висновки ревізійної комісії про роботу товариства в 2003 році.
3. Затвердження звіту та результатів фінансово-господарської діяльності товариства за 2003 рік.
4. Затвердження порядку виплати дивідендів за 2003 рік.
5. Затвердження змін до Статуту ЗАТ «Оболонь».
6. Затвердження Положення «Про порядок обігу акцій ЗАТ «Оболонь».
7. Затвердження нової редакції Положень про ОТБ «Оболонь».
8. Розгляд заяв про вступ до ЗАТ «Оболонь» нових акціонерів.

Господарський суд Рівненської області (в. Яворницького, 59, м. Рівне, 33001) постановою від 16.09.2004 р. по справі № 8/35 визнав банкрутом Острівський овочесушильний завод ( с. Острівськ, Зарічненський район, Рівненська область, 34036, код ЄДРПОУ 01733265) та відкрив ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Дубровицьку МДПІ (в. Макарівська, 1а, м. Дубровиця, Рівненська область, 34100, тел. 2-14-23).

Господарський суд Рівненської області (в. Яворницького, 59, м. Рівне, 33001) постановою від 16.09.2004 р. по справі 8/30 визнав банкрутом колективне підприємство «Галант» (во Центральна, 117, смт. Зарічне, Рівненська обл., 34000, код ЄДРПОУ 21749179) та відкрив ліквідаційну процедуру. Ліквідатором призначено Дубровицьку МДПІ (в. Макарівська, 1а, м. Дубровиця, Рівненська область, 34100, тел. 2-14-23). Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Постановою господарського суду Львівської області від 18.05.2004 р. по справі № 6/244-41/176 визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру закритого акціонерного товариства «Колос», місце знаходження: м. Львів, вул. Клепарівська, 18, код ДРПОУ 25555288.

Господарський суд Івано-Франківської області (76000, м. Івано-Франківськ, вул. Шевченка, 16) 14.09.2004 р. виніс постанову по справі № Б-7/12 про визнання банкрутом Дочірнього підприємства «Санаторій-профілакторій «Джерело Прикарпаття» ВАТ «Вигодський лісокомбінат» (Івано-Франківська обл., Долинський район, с. Новий Мізунь, код ЄДРПОУ 22194364).

Ліквідатором призначений Мартинюк В. М. (ліцензія АА № 250333, м. Івано-Франківськ, вул. Південний бульвар, 42/9).

Постановою Господарського суду Черкаської області від 16.08.04 р. по справі № 01-08/396 Відкрите акціонерне товариство «Племзавод «Старий Коврай», с. Старий Коврай, Чорнобаївського району, Черкаської області, код ЄДРПО 00836994 визнано банкрутом та відкрита ліквідаційна процедура. Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Дранченко В. М. (ліцензія № 630098 від 11.12.03 р.), адреса: 04074, м. Київ, а/с 73, тел/факс (044) 4300429.

Господарський суд в Івано-Франківській області, 76000, м. Івано-Франківськ, вул. Шевченко, 16, Ухвалою від 03 вересня 2004 р. по справі № Б-16/279 порушив справу про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Рембута-монтаж» м. Калуш, Івано-Франківської області, вул. Писарська, 41 (р/р 260076280, код ЄДРПОУ 22174516, МФО 336462, АГПБ «Аваль»).

Розпорядником майна призначено Гошовську Олену Вікторівну (ліцензія Мінекономіки України серії АА № 047772 від 16.10.2001 р. (м. Стрий, вул. Січових Стрільців, 10, кв.75).

Заяви кредиторів та інвесторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

**ДО ВІДОМА ГРОМАДСЬКОСТІ**

Товариство з обмеженою відповідальністю «Енергетична Україна ТВ» (01103, м. Київ, вул. Кіквідзе, 13, тел./факс: (+38044) 216-33-97) подало до Національної комісії регулювання електроенергетики заяву про видачу ліцензії з постачання електроенергії за нерегульованим тарифом за місцем здійснення діяльності в Україні.

Господарський суд Черкаської області (18000, м. Черкаси, бульвар Шевченка, 307) ухвалою від 02.09.04 р. порушив справу про банкрутство № 08/233 про визнання банкрутом товариства з обмеженою відповідальністю «Райдуга» (код ЄДРПОУ 03794383, адреса: 20300, Черкаська обл., Уманський р-н, с. Ропотуха, вул. Леніна, 5, р/р 260072881833001 в Уманському відділенні ЧФ КБ «ПриватБанк» 354347).

Розпорядником майна призначено Шилкіна О. С. Адреса: 20300, Черкаська обл., м. Умань, вул. Пушкіна, 5, кв. 46.

Претензії кредиторів та можливих санаторів приймаються протягом 30 днів з дня опублікування оголошення.

**Філія Державної госпрозрахункової установи Агентство з питань банкрутства в Рівненській області проводить конкурс задля реалізації майна підприємства-банкрута Акціонерного товариства відкритого типу «Будінструмент»** що знаходиться за адресою: вул. Степанська, 113, м. Костопіль, Костопільський р-н. Рівненська обл.. а саме: лоту № 1 не житлової будівлі, головного корпусу КШП (залізобетонні панелі), загальною площею 9582,30 кв. м, за ціною 152807,00 та сума гарантійного внеску становить 7690,00 (не враховуючи ПДВ).

Кінцевий термін подачі заявок — 8 жовтня 2004 р.

Конкурс відбудеться 12 жовтня 2004 року об 11.00 за адресою: м. Рівне, вул. Словацького, 4/6. Кім. 14. Телефон для довідок (0362) 22-14-27.

Господарський суд Запорізької області (м. Запоріжжя, вул. Шаумяна, 4) згідно ст. 51 Закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом» у справі № 25/154 визнав банкрутом Дочірнє підприємство «Запорізька пересувна механізована колона № 173» Запорізького об'єднання «Облшляхбуд» (69013, м. Запоріжжя, пров. Архангельський, 20, р/р 26005301245640 в Шевченківському відділенні ПІБ м. Запоріжжя, МФО 313322, ЗКПО 20523125).

Ліквідатором призначено Зінченко Юрія Олексійовича (70200, Запорізька обл., м. Гуляйполе, вул. Спартаківська, 8), ліцензія № 779213 від 18.08.2001 р.

Претензії кредиторів приймаються протягом тридцяти днів з моменту опублікування оголошення.

Постановою Господарського суду Івано-Франківської області від 23 вересня 2004 року по справі № Б-14/231 Повне товариство «Ваньчук, Гаран, Ваньчук Місхор», с. Дем'янів Галицького району, Івано-Франківської області, 77100, код 30161661, р/р 26006013028 в Івано-Франківській філії АТ «Кредит-банк (Україна)», МФО 336161, визнано банкрутом, відкрито ліквідаційну процедуру та призначено ліквідатором арбітражного керуючого Сеника Романа Івановича, 76008, м. Івано-Франківськ-8, а/с-26, ліцензія Мінекономіки України АА № 719876 від 04.03.2004 р.

Господарським судом Сумської області (40077, м. Суми, вул. Рибалка, 2) 23.09.04 р. Постановою по справі № 12/100-04 з урахуванням вимог ст. 51 закону України «Про відновлення платоспроможності боржника або визнання його банкрутом Колективне сільськогосподарське підприємство «Нива» (с. Сакуниха Недригайлівського району Сумської області), код 03777491 (рахунків в банках немає) визнано банкрутом та відкрито ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором призначено арбітражного керуючого Хижняка В. О. (40024, м. Суми, вул. Харківська, 4/130, тел/факс: 0542-36-92-73), ліцензія Міністерства економіки та з питань європейської інтеграції серія АА № 249723 від 19.02.2001 р.

Господарський суд Сумської області (40477, м. Суми, вул. Рибалка, 2) постановою від 20.09.2004 р. у справі № 7/80-04 визнав Сільськогосподарське товариство з обмеженою відповідальністю «Елітаплемсервіс» (42340, Сумська обл., Сумський район, с. Сад, ід. код 24003109, р/р 260083403 в СОД АГПБ «Аваль», м. Суми, МФО 337483) банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором банкрута призначено Скляр Валентина Васильовича, ліцензія АА № 487710 від 30.04.2003 р., адреса м. Суми, пр-т. Шевченко, 10, к.109.

Господарський суд Одеської області (65032, м. Одеса, пр. Шевченка, 4) Постановою від 09.09.2004 року по справі № 2/181-04-6364 визнав банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру відносно Товариства з обмеженою відповідальністю «Шомполівське» (67522, Одеська обл., Комінтернівський р-н, с. Старі Шомполи, вул. Центральна, 13, п/р 26009466222001 в Південному ГРУ ЗАТ КБ «Приватбанк», МФО 328704, код ЄДРПОУ 03766895). Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Іванова Владислава Михайловича (ліцензія серія АА 250152 від 25.01.02 р.), адреса: 65011, м. Одеса, а/с 46,

Господарський суд Одеської області (65032, м. Одеса, пр. Шевченка, 4) Постановою від 14.09.2004 року по справі № 32/112-04-5399 визнав банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру відносно товариства з обмеженою відповідальністю «Галеон» (65000, м. Одеса, Французький бульвар, 89, п/р 2600325000181 в ОФ АКБ «Правексбанк» МФО 328641, код ЄДРПОУ 30047399). Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Іванова Владислава Михайловича (ліцензія серія АА 250152 від 25.01.02 р.), адреса: 65011, м. Одеса, а/с 46.

Господарський суд Сумської області (40477, м. Суми, вул. Рибалка, 2) ухвалою від 25.08.2004 р. порушив справу № 7/107-04 про банкрутство Приватного сільськогосподарського підприємства «Катеринівка» (42227, Сумська область, Лебединський район, с. Катеринівка, код за ЄДРПОУ 03777054).

Розпорядником майна боржника призначено арбітражного керуючого Закорко Вадима Вікторовича, ліцензія серії АА №719836 від 19.02.2004 р. (адреса: 40030, м. Суми, вул. Пролетарська, 69, 2-й поверх).

Заяви кредиторів та санаторів приймаються протягом тридцяти днів з дня опублікування оголошення.

Господарський суд Сумської області (40477, м. Суми, вул. Рибалка, 2) постановою від 13.09.2004 р. у справі № 7/25-04 визнав Товариство з обмеженою відповідальністю агрофірму «Дружба» (42340, Сумська область, Сумський район, с. Сула, вул. 40 років Перемоги, ід. код 02137526) банкрутом і відкрив ліквідаційну процедуру.

Ліквідатором банкрута призначено арбітражного керуючого Закорко Вадима Вікторовича, ліцензія серії АА № 719836 від 19.02.2004 р. (адреса: 40030, м. Суми, вул. Пролетарська, 69, 2-й поверх).



БУДИНОК КУЛЬТУРИ

Наш «Апельсин» до смаку прибалтам

Перше місце в номінації колектив естрадного танцю в конкурсі «Світові зірки сценічно-виконавських мистецтв», який щойно завершився в Ризі, здобув ансамбль «Апельсин» школи № 13 та центру дитячої творчості міста Кам'янець-Подільського на Хмельниччині. Балтійський фестиваль зібрав таланти із семи країн. Україну представляли 50 учасників, і майже третина їх — із древнього подільського міста. Головою журі був Раймонд Паулс.

Нагородою переможцям стало запрошення на наступний фестиваль, цього разу до Таллінна. «Апельсинчиків» приязно зустрічали й на вулицях Риги: щоразу, побачивши дітей з синьо-жовтими прапорами, почувши українські пісні, викукували «Віват, Україно!»

Віра ШПІЛЬОВА.  
Хмельницька область.

Ансамбль «Шестовичанка», збираючися на літературно-мистецьке свято «Седнівська осінь», забув узяти... великого карася. Згадала про нього сільський голова Валентина Заліська уже в дорозі.



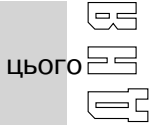
Фото автора.

Довелося заїжджати в рибний магазин у Чернігові. У Седневі шестовичани поставили свій намет, уквітчаний рушниками, розпалили багаття, наварили юшки. І... заспівали усім сільським громадам на заздрість! Свято вирувало над сед-

нівськими кручами. У парку, де колись ходив Т. Шевченко, спілкувалися біля своїх полотен художники, на сцені виступали поети, хор імені Г. Верьовки, танцював і співав творчий колектив «Сіверські клейноди». Порадували численних глядачів своїми

виробами вишивальниці, різьбарі. «Седнівська осінь» ще раз нагадала всім, що є світ краси і творчості, без яких важко в житті.

Сергій ПАВЛЕНКО.  
Чернігівська область.  
На знімку: творчий колектив «Сіверські клейноди».



цього

8 ЖОВТНЯ

- 1871 р. Народився Іван Піддубний, український борець-професіонал.
- 1907 р. Народилася льотчиця Поліна Осипенко. Одна з перших трьох жінок — Героїв Радянського Союзу.
- 1915 р. Помер Олександр Русов, земський статистик, фольклорист, громадський діяч.
- 1922 р. Випущено перший радянський легковий автомобіль.
- 1961 р. У Переяславі-Хмельницькому відкрито монумент на честь 300-річчя возз'єднання України з Росією.

ЧАС HOT

На порозі нового сезону

У Національній філармонії України відкрився 141-й сезон. Він розпочався декадою філармонічного мистецтва.

Сезон обіцяє бути цікавим. Не останнє місце в ньому займатимуть фестивалі та конкурси (зокрема конкурс вокалістів імені Бориса Гмирі та Міжнародний фестиваль гітарної музики), виступи провідних національних оркестрів і колективів. Продовжить столична філармонія й роботу з дітьми. Ця справа поки що збиткова, але якщо філармонія не прийде до школярів, то вони можуть ніколи не дізнатися, що таке справжнє виконавське мистецтво та справжня музика! Цикли абонементних концертів «Мистецтво фортепіанної гри», «Скрипкова музика», «Чарівна гітара» подарують слухачам зустрічі з відомими в Європі музикантами та нададуть можливість краще ознайомитися із особливостями різних виконавських шкіл.

Іноді кажуть, що філармонія «завжди показує одні й ті самі обличчя». Це не так. Улітку на конкурсній основі вибрано п'ятьох нових вокалістів, вони дебютують у Колонному залі. Звичайно, важче заманити зірок світового масштабу. Але це — проблема фінансова. Адже гонорар Ростроповича, приміром, дорівнює 100 000 доларів, яких у філармонії немає. А якби й знайшлися, то квитки коштували б так дорого, що справжні шанувальники однаково не побачили б свого кумира.

Анна БОЙКО.

ФОРУМИ

За тисячу років до пірамід в Україні існувала цивілізація, яка не має аналогів у світовій історії

Сьогодні в Києві відкрився Всесвітній конгрес «Трипільська цивілізація». Його організатори основною метою вважають міжнародну презентацію високорозвиненої археологічної культури, відкритої понад сто років тому Вікентієм Хвойкою.

За масштабами і показовістю (у роботі візьмуть участь більш як сімдесят учених з усього світу) конгрес є найбільшим за час незалежності нашої країни. Запрошуючи учасників, організатори намагалися відродити принципи, закладені століття тому Вікентієм Хвойкою. Тоді в дослідженнях щойно відкритої культури, крім професійних археологів, брали участь любителі історії, колекціонери. На конгрес запрошено також музейних працівників з України, Росії, Молдови, США і Канади. За їхньої допомогою укладачі найбільшої приватної колекції трипільської культури «Платар» Сергій Платонов і Сергій Тарута, котрі стали ініціаторами проведення форуму, сподіваються привернути увагу співвітчизників і світової громадськості до феномена Трипільської цивілізації.

Олег ДЕНИСОВ.



Фото Сергія КОВАЛЬЧУКА.

ВИДАННЯ

Подарункове ілюстроване видання з такою назвою побачило світ у Кіровограді. Книга має чотири розділи. Перший, власне, — історія міста з найдавніших часів (можна сказати, від скіфів) до нинішнього року; три наступні присвячені видатним людям, імена яких пов'язані зі столицею степового краю: корифеям першого професійного українського театру, меценатам і благодійникам, почесним громадянам міста за всю його 250-літню історію.

— Книгу писали на замовлення міськвиконкому і видавали за сприяння міської влади, — розповідає автор видання заслужений журналіст України, краєзнавець Юрій Матівос. — Безпосередньо над її текстом я працював з 2002 року, хоча матеріали накопичува-

лися протягом тридцяти років. Їх доводилося збирати по крихтах в архівах Санкт-Петербурга, Москви, Одеси, Києва. Усього у книзі використано понад сімдесят історичних джерел.

Безперечно, для Кіровограда видання такої книги є значною подією, адже востаннє історія міста писалася ще в 1897 році.

— Я також назвав свою роботу історико-публіцистичним нарисом, — каже Юрій Матівос, — однак, на мою думку, книга цілком може претендувати на науковість. Вона містить посилання на всі використані джерела, а отже, може використовуватися як посібник у будь-якому навчальному закладі.

Видання книги Юрія Матівоса «Місто над сивим Інгулом» приурочено 250-річчю ювілею обласного центру.

Олег БОНДАР.

КРАЇНА ДИТИНСТВА

Незвичайний «Казковий ліс» почали створювати у Дніпропетровському дитячому парку ім. Лазаря Глоби. Якщо хочете, то своєрідний та оригінальний український диснейленд. Тут будуть печери чудес, диво-фортеці і схованки розбійників, а на затишних і тінистих галявинах, алеях і стежках дитвору зустрічатимуть добрі герої геть усіх найвідомі-

ших світових і українських казок. До весни задумали один із куточків парку перетворити на країну казкових див, яких у наших зонах відпочинку й дозвілля ще ніде не було і немає. До неї можна буде завітати і пішки, і прибути потягом дитячої залізниці. Адже будують і нову станцію, котра так і називатиметься — «Казковий ліс».

Колишній міський сад, який понад двісті років тому посадив козак Лазар Глоба, а нині — Центральний дитячий парк Дніпропетровська, який ще ніде не було і немає. До неї можна буде завітати і пішки, і прибути потягом дитячої залізниці. Адже будують і нову станцію, котра так і називатиметься — «Казковий ліс».

шим дитячим паркам. А по інший бік, навпаки, — «тихий» закуток. Або «Коляскове містечко» — цілий каскад газонів та клумб, відмежованих від вуличного гамору «гаїв», де молоді мамі залюбки проводять час зі своїми малюками.

Микола НЕЧИПОРЕНКО.  
Дніпропетровськ.

ТЕАТР

Дивна місіс

Прем'єрою за п'єсою Джона Патріка «Дивна місіс Севідж» у постановці Івана Сороки відкрив свій 66-й театральний сезон Івано-Франківський обласний музично-драматичний театр імені Івана Франка. «Цією комедією ми хотіли показати, який страшний світ, коли людьми правлять гроші», — сказав директор театру Петро Голінатий. У новому сезоні плановано поставити п'єсу Григорія Горіна «Забути Герострата», оперети Жака Оффенбаха «Ключ на тротуарі». Колектив зацікавився і сценічним втіленням роману «Укриті небом» Марії Дзюби з Надвірної, за який цьогогоріч вона стала лауреатом обласної літературної премії імені Василя Стефаника.

Дарина НАЗАРЧУК.  
Івано-Франківськ.

У парку висаджують ліс

Голос України

Г А З Е Т А В Е Р Х О В Н О І Р А Д И У К Р А Ї Н И

Редактор номера Віталій СУДДЯ.

Редколегія: Віталій ЖЕЖЕРА, Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Сергій ДЕМСЬКИЙ, Віталій ІЛЛЯШ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДЯ.

Головний редактор Анатолій ГОРЛОВ.

Передплата на газету «Голос України» (on-line) за адресою: www.dnepropochta.dp.ua; www.presa.ua

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Платні матеріали.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання— КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.

Передплатні індекси: для фізичних осіб — 40224, 08337. для підприємств і організацій — 60955. Передплатна ціна: для фізичних осіб — 3,30 грн. та 2,00 грн. для підприємств і організацій — 6,00 грн на місяць. Ціна в роздрібній мережі — договірна. Загальний тираж 159037.

Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50. Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України» Зам. 3011187.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Газета виходить з 1 січня 1991 року. Адреса редакції: 03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4. ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 454-84-92; телефон — 234-72-54; відділ реклами — 449-72-53, 454-81-34, 454-81-44; телефакс — 449-85-62.

E-mail: mail@golos.com.ua — загальний reklama@golos.com.ua — відділ реклами let@golos.com.ua — відділ листів foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій

При підготовці матеріалів використовується інформаційно-пошукова система Верховної Ради України «Законодавство»

Internet: http://uamedia.visti.net/golos